

EMENDI 001-094

mill-Kumitat għall-Ambjent, is-Saħħha Pubblika u s-Sikurezza tal-Ikel

Rapport**João Albuquerque****A9-0148/2024**

Il-prevenzjoni tat-telf tal-pellets tal-plastik biex jitnaqqas it-tniġġis mill-mikroplastik

Proposta għal regolament (COM(2023)0645 – C9-0378/2023 – 2023/0373(COD))

Emenda 1**Proposta għal regolament****Premessa 1***Test propost mill-Kummissjoni*

(1) Il-mikroplastiks jinsabu kullimkien, huma persistenti u transfruntiera. Huma ta' detriment għall-ambjent u ***potenzjalment*** ta' hsara għal saħħet il-bniedem. Il-mikroplastiks jiġu ttrasportati faċilment mill-ajru u mill-ilmijiet tal-wiċċ ġoġi u mill-kurrenti tal-oċeani, u l-mobbiltà tagħhom hija fattur aggravanti. Jinsabu fil-ħamrija (inkluži l-artijiet agrikoli), fil-lagi, fix-xmajar, fl-estwarji, fil-bajjet, fil-laguni, fl-ibħra, fl-oċeani u f'regjuni remoti, li darba kienu f'kundizzjoni perfetta, u l-preżenza tagħhom fil-ħamrija ***jista'*** jkollha effetti fuq il-proprietajiet tal-ħamrija u tikkawża alterazzjonijiet fil-ħamrija li jħallu impatt negattiv fuq it-tkabbir ta' xi pjanti. L-impatti tal-mikroplastiks fuq l-ambjent tal-baħar ġew iddokumentati b'mod estensiv. Ladarba jispicċaw fl-ambjent tal-baħar, il-mikroplastiks huma kważi imposibbli li jingħabru, u huma magħrufa li jittieklu minn

Emenda

(1) Il-mikroplastiks jinsabu kullimkien, huma persistenti u transfruntiera. Huma ta' detriment għall-ambjent u ta' hsara għal saħħet il-bniedem, ***b'mod partikolari minħabba l-preżenza ta' addittivi kimici ta' hsara u susstanzi oħra ta' thassib miżjudha matul il-produzzjoni u l-konverżjoni, bħal ftalati, bisfenol A, jew ritardanti tal-fjammi***^{la}. Il-mikroplastiks jiġu ttrasportati faċilment mill-ajru u mill-ilmijiet tal-wiċċ ġoġi u mill-kurrenti tal-oċeani, u l-mobbiltà tagħhom hija fattur aggravanti. Jinsabu fil-ħamrija (inkluži l-artijiet agrikoli), fil-lagi, fix-xmajar, fl-estwarji, fil-bajjet, fil-laguni, fl-ibħra, fl-oċeani u f'regjuni remoti, li darba kienu f'kundizzjoni perfetta, u l-preżenza tagħhom fil-ħamrija jkollha effetti fuq il-proprietajiet tal-ħamrija u tikkawża alterazzjonijiet fil-ħamrija li jħallu impatt negattiv fuq it-tkabbir ta' xi pjanti. L-impatti tal-mikroplastiks fuq l-ambjent tal-

firxa ta' organiżmi u annimali u jikkawżaw īxsara lill-bijodiversità u lill-ekosistemi. Il-persistenza ta' pellets tal-plastik fl-ambjent akkwatiku tista' titkejjel fuq għexieren ta' snin jew aktar, u l-ingestjoni ta' pellets tal-plastik minn organiżmi selvaġġi tal-baħar, b'mod partikolari għasafar tal-baħar u fkieren tal-baħar, tista' tikkawża īxsara fizika jew mewt. Il-mikroplastiks jikkontribwixxu wkoll għat-tibdil fil-klima bħala sors addizzjonali kemm tal-emissjonijiet ta' gassijiet serra kif ukoll tal-pressjoni fuq l-ekosistemi. Il-potenzjal tal-mikroplastiks li jaġixxu bħala portatur għal sustanzi tossici adsorbi jew mikroorganiżmi patogeniċi huwa parti integrali mill-problema. Il-bnedmin huma esposti għal mikroplastiks permezz tal-konsum tal-arja u tal-ikel. Is-sensibilizzazzjoni dejjem akbar tal-preżenza tal-mikroplastiks fil-katina alimentari tista' timmina l-fiduċja tal-konsumatur u jkollha konsegwenzi ekonomiċi. Jista' jkun hemm impatti ekonomiċi negattivi fuq attivitajiet bħas-sajd kummerċjali u l-agrikoltura, kif ukoll ir-rikreazzjoni u t-turiżmu f'żoni affettwati mir-rilaxxi.

baħar ġew iddokumentati b'mod estensiv. Ladarba jispicċaw fl-ambjent tal-baħar, il-mikroplastiks huma kważi imposibbli li jingabru, u huma magħrufa li jittieklu minn firxa ta' organiżmi u annimali u jikkawżaw īxsara lill-bijodiversità u lill-ekosistemi. Il-persistenza ta' pellets tal-plastik fl-ambjent akkwatiku tista' titkejjel fuq għexieren ta' snin jew aktar, u l-ingestjoni ta' pellets tal-plastik minn organiżmi selvaġġi tal-baħar, b'mod partikolari għasafar tal-baħar u fkieren tal-baħar, tista' tikkawża īxsara fizika jew mewt. Il-mikroplastiks jikkontribwixxu wkoll għat-tibdil fil-klima bħala sors addizzjonali kemm tal-emissjonijiet ta' gassijiet serra kif ukoll tal-pressjoni fuq l-ekosistemi. Il-potenzjal tal-mikroplastiks li jaġixxu bħala portatur għal sustanzi tossici adsorbi jew mikroorganiżmi patogeniċi huwa parti integrali mill-problema. Il-bnedmin huma esposti għal mikroplastiks permezz tal-konsum tal-arja u tal-ikel. Is-sensibilizzazzjoni dejjem akbar tal-preżenza tal-mikroplastiks fil-katina alimentari tista' timmina l-fiduċja tal-konsumatur u jkollha konsegwenzi ekonomiċi. Jista' jkun hemm impatti ekonomiċi negattivi fuq attivitajiet bħas-sajd kummerċjali u l-agrikoltura, kif ukoll ir-rikreazzjoni u t-turiżmu f'żoni affettwati mir-rilaxxi.

^{1a} “*Plastic giants polluting through the back door: The case for a regulatory supply-chain approach to pellet pollution*” (*Il-ġganti fis-settur tal-plastik li jniġġis su b'mod indirett. Il-każ għal approċċ regolatorju tal-katina tal-provvista għattniġgi tal-pellets tal-plastik*), Surfrider Foundation Europe u Rethink Plastic, Novembru 2020.

Ġustifikazzjoni

L-inklużjoni ta' addittivi u sustanzi ta' thassib hija allinjata mad-definizzjoni tal-pellets tal-plastik žviluppata fir-Rakkomandazzjoni tal-OSPAR 2021/06 dwar it-naqqis tat-telf ta' pellets tal-plastik fl-ambjent tal-baħar, OSPAR 21/13/1, l-Anness 30.

Emenda 2

Proposta għal regolament

Premessa 4

Test propost mill-Kummissjoni

(4) L-impatti tat-tniġġis mill-mikroplastik fuq l-ambjent, u **possibbilment** fuq saħħet il-bniedem, qajmu thassib fil-biċċa l-kbira tal-partijiet tad-dinja. Xi Stati Membri adottaw jew ipproponew miżuri dedikati. Madankollu, taħlita ta' restrizzjonijiet nazzjonali tista' potenzjalment tfixkel il-funzjonament tas-suq intern.

Emenda

(4) L-impatti tat-tniġġis mill-mikroplastik fuq l-ambjent, u fuq saħħet il-bniedem, qajmu thassib fil-biċċa l-kbira tal-partijiet tad-dinja. Xi Stati Membri adottaw jew ipproponew miżuri dedikati. Madankollu, taħlita ta' restrizzjonijiet nazzjonali tista' potenzjalment tfixkel il-funzjonament tas-suq intern.

Emenda 3

Proposta għal regolament

Premessa 7

Test propost mill-Kummissjoni

(7) Fl-2021, il-partijiet għall-Konvenzjoni għall-Protezzjoni tal-Ambjent Marin tal-Atlantiku tal-Grigal (OSPAR) adottaw ir-Rakkmandazzjoni mhux vinkolanti 2021/06⁸ biex jitnaqqas it-telf tal-pellets tal-plastik fl-ambjent tal-baħar billi jiġu promossi l-iżvilupp u l-implimentazzjoni f'waqthom ta' standards u skemi ta' certifikazzjoni effettivi u konsistenti tal-prevenzjoni tat-telf tal-pellets għall-katina kollha tal-provvista tal-plastik. Il-miżuri għall-minimizzazzjoni tar-riskju assoċċjat mat-trasport tal-pellets tal-plastik bil-baħar qegħdin jiġu eżaminati fl-Organizzazzjoni Marittima Internazzjonali.

Emenda

(7) Fl-2021, il-partijiet għall-Konvenzjoni għall-Protezzjoni tal-Ambjent Marin tal-Atlantiku tal-Grigal (OSPAR) adottaw ir-Rakkmandazzjoni mhux vinkolanti 2021/06⁸ biex jitnaqqas it-telf tal-pellets tal-plastik fl-ambjent tal-baħar billi jiġu promossi l-iżvilupp u l-implimentazzjoni f'waqthom ta' standards u skemi ta' certifikazzjoni effettivi u konsistenti tal-prevenzjoni tat-telf tal-pellets għall-katina kollha tal-provvista tal-plastik. Il-miżuri għall-minimizzazzjoni tar-riskju assoċċjat mat-trasport tal-pellets tal-plastik bil-baħar qegħdin jiġu eżaminati fl-Organizzazzjoni Marittima Internazzjonali (**OMI**) *fid-dawl tar-riskju sinifikanti ta' tniġġis katastrofiku assoċċjat mat-trasport marittimu tal-pellets tal-plastik. F'dan il-kuntest, l-Unjoni jenhtieġ li ssegwi mill-qrib l-iżviluppi fl-OMI u tassumi rwol ewlieni biex tiżgura livell għoli ta' protezzjoni ambjentali dwar*

din il-kwistjoni.

⁸ Ir-Rakkmandazzjoni 2021/06 dwar it-tnaqqis tat-telf tal-pellets tal-plastik fl-ambjent tal-bahar, 2021.

⁸ Ir-Rakkmandazzjoni 2021/06 dwarf it-tnaqqis tat-telf tal-pellets tal-plastik fl-ambjent tal-bahar, 2021.

Emenda 4

Proposta għal regolament Premessa 7a (ġdida)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(7a) Fl-Unjoni gew irregistrati diversi aċċidenti li wasslu għal tixrid u telf tal-pellets tal-plastik b'impatti transfruntiera, u dan jenfasizza l-htiega urġenti ta' miżuri ambizzjuži u olistiċi biex jitnaqqa b'mod sinifikanti r-riskju ta' tniġġis mill-pellets tal-plastik filwaqt li jissahhu l-kapaċitajiet ta' rispons għal tixrid tal-pellets tal-plastik fit-territorji u l-ilmijiet tal-Unjoni.

Emenda 5

Proposta għal regolament Premessa 7b (ġdida)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(7b) Kważi 90 % tal-merkanzija tad-dinja tīgi ttrasportata bil-bahar, inkluż il-pellets tal-plastik. Madankollu, prattiki ħziena ta' mmaniġġar jew nuqqas ta' superviżjoni ta' certi operazzjonijiet ta' rutina, bħat-tindif tal-bwieq jew kontejners, jiistgħu jwasslu biex dawn il-pellets jnixxu u jinxterdu fl-ocean. Barra minn hekk, gew irrapportati hafna dīzstri marittimi bil-pellets, li jagħmel it-trasport marittimu attività ta' riskju għoli fir-rigward tat-tniġġis mill-pellets tal-plastik. L-impatt ta' telf tal-pellets bħal dan huwa katastrofiku ghall-ekosistemi tal-bahar u kostali kif ukoll ghall-

ispecijiet li jinsabu fihom, u l-mobbiltà estrema tal-pellets tal-plastik tagħmel l-operazzjonijiet effettivi ta' konteniment u tindif diffiċli. L-immaniġġar ta' tali pellets huwa rregolat fil-livell internazzjoni bil-Konvenzjoni tal-1972 għal Kontejners Sikuri, u ssupplimentat miċ-ċirkolari tal-2023 tas-Sottokumitat dwar il-Ġarr ta' Merkanzija u Kontejners rigward l-obbligu li jiġu rrapporati kontejners mitlufa, iżda dawn ma jipprovdus il-garanziji meħtieġa għall-prevenzjoni tat-tniġġis mill-pellets tal-plastik. Għalhekk, l-inkluzjoni tat-trasport marittimu fil-kamp ta' applikazzjoni ta' dan ir-Regolament, kif ukoll tad-dispozizzjonijiet relatati mal-immaniġġar ta' pellets tal-plastik specifiku għal dan il-mod tat-trasport huwa essenzjali sabiex jinkisbu l-objettivi ta' dan ir-Regolament.

Ġustifikazzjoni

Dawn l-elementi huma žviluppati f'diversi rapporti internazzjonali, inkluz ir-Rapport “Stemming the tide: putting an end to plastic pellet pollution” (Inwaqqfu l-marea: it-tmiem tat-tniġġis tal-pellets tal-plastik) ippubblikat mill-NGO Fauna and Flora International fl-2022 u d-Dokument intitolat “OSPAR Background document on pre-production Plastic Pellets” (Dokument ta' sfond tal-OSPAR dwar Dmugħ is-Sireni) (2018).

Emenda 6

Proposta għal regolament

Premessa 9

Test propost mill-Kummissjoni

(9) Minkejja l-legiżlazzjoni tal-Unjoni dwar il-prevenzjoni tal-iskart, tat-tniġġis, tal-iskart fil-baħar u tas-sustanzi kimiċi, ma hemm l-ebda regola specifika tal-Unjoni li tipprevjeni t-telf tal-pellets bhala sors ta' tniġġis mill-mikroplastik tul il-katina kollha tal-provvista. Id-Direttiva 2008/98/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill¹⁰ tistabbilixxi principji bażiċi għall-immaniġġar tal-iskart u timponi obbligi generali għall-Istati Membri sabiex jieħdu miżuri għall-prevenzjoni tal-ħolqien

Emenda

(9) Minkejja l-legiżlazzjoni tal-Unjoni dwar il-prevenzjoni tal-iskart, tat-tniġġis, tal-iskart fil-baħar u tas-sustanzi kimiċi, ma hemm l-ebda regola specifika tal-Unjoni li tipprevjeni t-telf tal-pellets bhala sors ta' tniġġis mill-mikroplastik tul il-katina kollha tal-provvista. Id-Direttiva 2008/98/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill¹⁰ tistabbilixxi principji bażiċi għall-immaniġġar tal-iskart u timponi obbligi generali għall-Istati Membri sabiex jieħdu miżuri għall-prevenzjoni tal-ħolqien

tal-iskart. Dawk l-obbligi generali jenhtieġ li jiġu kkomplementati billi jiġu indirizzati aspetti u rekwiżiti specifici għall-immaniġġar bir-reqqa ta' pellets tal-plastik sabiex jiġi evitat li dawn ***isiru skart***.

¹⁰ Id-Direttiva 2008/98/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-19 ta' Novembru 2008 dwar l-iskart u li thassar certi Direttivi (GU L 312, 22.11.2008, p. 3).

tal-iskart. Dawk l-obbligi generali jenhtieġ li jiġu kkomplementati billi jiġu indirizzati aspetti u rekwiżiti specifici għall-immaniġġar bir-reqqa ta' pellets tal-plastik sabiex jiġi evitat li dawn ***joħorgu fl-ambjent***.

¹⁰ Id-Direttiva 2008/98/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-19 ta' Novembru 2008 dwar l-iskart u li thassar certi Direttivi (GU L 312, 22.11.2008, p. 3).

Emenda 7

Proposta għal regolament Premessa 9a (ġidida)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(9a) Dan ir-Regolament jipprevedi mizuri għall-prevenzjoni, għall-konteniment u għat-tindif tat-tniġġis mill-pellets tal-plastik li jseħħi wara d-dħul fis-seħħi ta' dan ir-Regolament, iżda ma jipprevedix mizuri biex jiġi indirizzat it-tniġġis eżistenti. It-tindif tal-hamrija, tax-xmajar u tan-nixxigħat, u r-restawr tal-ekosistemi terrestri, tal-bahar, littorali u kostali degradati huwa essenziali biex sal-2030 tintlaħaq il-mira ta' tnaqqis ta' 30 %, skont l-objettivi stabbiliti fir-Regolament (UE) 2024/... tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill^{1a}, u l-objettivi tal-Patt Ekoloġiku Ewropew. Il-Kummissjoni jenhtieġ li tiżviluppa sett ta' mizuri biex jiġu identifikati u jitnaddfu dawk iż-żoni li digħi mniġġsa, u timplimentahom jew bhala parti minn strategija Ewropea għat-tindif mit-tniġġis tal-mikroplastik, jew permezz ta' mizuri ta' appoġġ u akkumpanjament għall-Istati Membri. B'mod aktar ġenerali, l-Unjoni jenhtieġ li tkun involuta fil-promozzjoni ta' soluzzjonijiet tul il-katina tal-valur kollha, u jenhtieġ li tinkludi tali soluzzjonijiet fin-neozjati li għaddejjin dwar l-izvilupp ta'

Trattat internazzjonalni dwar it-Tniggis mill-Plastik, kif ukoll fil-81 sessjoni li jmiss tal-Kumitat tal-Protezzjoni tal-Ambjent tal-Bahar tal-IMO (IMO MEPC).

1a Ir-Regolament (UE) 2024/... tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar ir-restawr tan-natura u li jemenda r-Regolament (UE) 2022/869 (GU L, ...).

Emenda 8

Proposta għal regolament Premessa 12

Test propost mill-Kummissjoni

(12) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2023/2055 jindirizza t-telf ta' mikropartikoli tal-polimeru sintetiku ghall-użu f'siti industrijali, jiġifieri l-pellets tal-plastik, bħala rilaxxi li jistgħu jiġu evitati. Għal dawn ir-rilaxxi, gie introdott rekwiżit ta' rapportar għal kwantità stmata ta' mikroplastiks rilaxxati fl-ambjent fuq baži annwali. ***Filwaqt li ma hemmx*** metodoloġija sabiex jiġi stmat it-telf, dan ir-rekwiżit se jżid l-informazzjoni dwar it-telf tal-pellets u jtejjeb il-kwalità tal-informazzjoni miġbura sabiex jiġu vvalutati r-riskji li jirriżultaw minn dawn il-mikroplastiks fil-futur.

Emenda

(12) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2023/2055 jindirizza t-telf ta' mikropartikoli tal-polimeru sintetiku ghall-użu f'siti industrijali, jiġifieri l-pellets tal-plastik, bħala rilaxxi li jistgħu jiġu evitati. Għal dawn ir-rilaxxi, gie introdott rekwiżit ta' rapportar għal kwantità stmata ta' mikroplastiks rilaxxati fl-ambjent fuq baži annwali. ***Madankollu, dan ir-rekwiżit ta' rapportar*** ma ***għandux*** metodoloġija sabiex jiġi stmat it-telf, ***u jipprovdi biss stimi annwali***. ***Filwaqt li*** dan ir-rekwiżit se jżid l-informazzjoni dwar it-telf tal-pellets u jtejjeb il-kwalità tal-informazzjoni miġbura sabiex jiġu vvalutati r-riskji li jirriżultaw minn dawn il-mikroplastiks fil-futur, ***ma huwiex biżżejjed biex jagħti harsa generali tan-natura specifika tat-telf u l-kawżi tiegħu.***

Emenda 9

Proposta għal regolament Premessa 15

Test propost mill-Kummissjoni

(15) L-operaturi ekonomiċi, it-

Emenda

(15) L-operaturi ekonomiċi, it-

trasportaturi tal-UE u t-trasportaturi mhux tal-UE jenhtieg li jimplimentaw ir-rekwiżiti dwar l-immaniġgar ta' pellets tal-plastik billi jsegwu ordni ta' priorità ta' azzjoni bl-ghan ewlieni li jipprevjenu r-rilaxx tal-pellets fl-ambjent bhala l-priorità ewlenija. Għalhekk, il-prevenzjoni tat-tixrid ta' pellets tal-plastik minn konteniment ***primarju*** matul l-immaniġgar ta' rutina, u b'hekk it-tnaqqis tar-riskju ta' tixrid sal-aktar livell baxx possibbli, jenhtieg li tkun l-ewwel pass, inkluż billi jiġi evitat kwalunkwe mmaniġgar mhux meħtieġ (pereżempju billi jitnaqqsu l-punti ta' trasferiment), u billi jintuża imballaġġ li ***ma jittaqqabx***, segwita mill-konteniment tal-pellets imxerrdin biex jiġi żgurat li ma jintilfux fl-ambjent, u eventwalment billi jitnaddfu wara avveniment ta' tixrid jew telf, bhala l-pass finali.

Emenda 10

Proposta għal regolament Premessa 16

Test propost mill-Kummissjoni

(16) Filwaqt li l-ghan huwa li ***jiġi evitat it-telf*** ta' pellets tal-plastik fl-ambjent ghall-operaturi ekonomici kollha, ***it-trasportaturi tal-UE u t-trasportaturi mhux tal-UE***, jenhtieg li l-obbligi ghall-intrapriżi mikro, ***żgħar u ta' daqs medju*** jiġu aġġustati biex jittaffa l-piż fuqhom.

Emenda 11

Proposta għal regolament Premessa 18

trasportaturi tal-UE u t-trasportaturi mhux tal-UE jenhtieg li jimplimentaw ir-rekwiżiti dwar l-immaniġgar ta' pellets tal-plastik billi jsegwu ordni ta' priorità ta' azzjoni bl-ghan ewlieni li jipprevjenu r-rilaxx tal-pellets fl-ambjent bhala l-priorità ewlenija. Għalhekk, il-prevenzjoni tat-tixrid ta' pellets tal-plastik minn konteniment matul l-immaniġgar ta' rutina, u b'hekk it-tnaqqis tar-riskju ta' tixrid sal-aktar livell baxx possibbli, jenhtieg li tkun l-ewwel pass, inkluż billi jiġi evitat kwalunkwe mmaniġgar mhux meħtieġ (pereżempju billi jitnaqqsu l-punti ta' trasferiment), u billi ***jiġu tikkettati l-kontejners ta' hżin u trasport kollha*** li ***jkun fihom pellets tal-plastik kif ukoll*** billi jintuża imballaġġ ***adegwat***, segwita mill-konteniment tal-pellets imxerrdin biex jiġi żgurat li ma jintilfux fl-ambjent, u eventwalment billi jitnaddfu wara avveniment ta' tixrid jew telf, bhala l-pass finali.

Emenda

(16) Filwaqt li l-ghan huwa li ***jinkiseb zero telf*** ta' pellets tal-plastik fl-ambjent ghall-operaturi ekonomici kollha, jenhtieg li l-obbligi ghall-intrapriżi mikro ***u l-intrapriżi li jimmaniġġaw anqas minn 1 000 tunnellata ta' pellets tal-plastik fissen-a*** jiġu aġġustati biex jittaffa l-piż fuqhom.

Test propos mill-Kummissjoni

(18) Sabiex jiġi evitat it-telf ta' pellets tal-plastik, l-operaturi ekonomiċi jenhtieġ li jistabbilixxu, jimplimentaw, u jaġġornaw f'kull ħin pjan ta' valutazzjoni tar-riskju li jidentifika l-potenzjal għat-tixrid u t-telf, u li jiddokumenta b'mod partikolari t-tagħmir u l-proċeduri spċifici fis-seħħ għall-prevenzjoni, il-konteniment u t-tindif tat-telf tal-pellets, filwaqt li jitqiesu d-daqqs tal-installazzjoni u l-iskala tal-operazzjonijiet.

Emenda

(18) Sabiex jiġi evitat it-telf ta' pellets tal-plastik **u jinkiseb telf zero tal-pellets tal-plastik**, l-operaturi ekonomiċi jenhtieġ li jistabbilixxu, jimplimentaw, u jaġġornaw f'kull ħin pjan ta' valutazzjoni tar-riskju li jidentifika l-potenzjal għat-tixrid u t-telf, u li jiddokumenta b'mod partikolari t-tagħmir u l-proċeduri spċifici fis-seħħ għall-prevenzjoni, il-konteniment u t-tindif tat-telf tal-pellets, filwaqt li jitqiesu d-daqqs tal-installazzjoni u l-iskala tal-operazzjonijiet.

Emenda 12

Proposta għal regolament

Premessa 20

Test propos mill-Kummissjoni

(20) L-operaturi ekonomiċi jenhtieġ li **jkunu jistgħu jagħżlu** t-tagħmir spċifiku li jridu jinstallaw jew **il-proċedura** li jridu jeżegwixxu. Madankollu, l-awtoritajiet kompetenti, filwaqt li jivverifikaw il-konformità, jenhtieġ li jkunu jistgħu jirrikjedu li l-operaturi ekonomiċi jemendaw il-pjan ta' valutazzjoni tar-riskju, inkluż billi jieħdu, f'perjodu ta' żmien partikolari, kwalunkwe waħda mill-azzjonijiet elenkti f'dan ir-Regolament biex jiżguraw implementazzjoni adegwata tar-rekwiżiti ta' dan ir-Regolament.

Emenda

(20) L-operaturi ekonomiċi jenhtieġ li **jistabbilixxu** t-tagħmir spċifiku li jridu jinstallaw jew **il-proċeduri** li jridu jeżegwixxu. Madankollu, l-awtoritajiet kompetenti, filwaqt li jivverifikaw il-konformità, jenhtieġ li jkunu jistgħu jirrikjedu li l-operaturi ekonomiċi jemendaw il-pjan ta' valutazzjoni tar-riskju, inkluż billi jieħdu, f'perjodu ta' żmien partikolari, kwalunkwe waħda mill-azzjonijiet elenkti f'dan ir-Regolament biex jiżguraw implementazzjoni adegwata tar-rekwiżiti ta' dan ir-Regolament. **L-operaturi ekonomiċi jenhtieġ li jkunu jistgħu jiġu eżentati milli jinstallaw certi tipi ta' tagħmir jew milli jadottaw certi miżuri jekk jiġi jiddekk kif xieraq tali eżenzjonijiet lill-awtoritajiet kompetenti, u jqis u n-natura u d-daqqs tal-installazzjoni u l-iskala tal-operazzjonijiet tagħha. L-intrapriżi mikro jenhtieġ li jqis u tal-anqas it-tagħmir spċifiku li jrid jiġi installat jew il-proċeduri li jridu jiġu eżegwiti, filwaqt li jqis u n-natura u d-daqqs tal-installazzjoni kif ukoll l-iskala tal-operazzjonijiet**

tagħha.

Emenda 13

Proposta għal regolament

Premessa 23

Test propos mill-Kummissjoni

(23) L-implementazzjoni b'suċċess tal-azzjonijiet meħtieġa sabiex jiġi evitat it-telf ta' pellets tal-plastik tirrikjedi l-kooperazzjoni u l-impenn shah tal-impiegati tal-operaturi ekonomiċi, tat-trasportaturi tal-UE u ta' dawk mhux tal-UE. L-operaturi ekonomiċi u t-trasportaturi tal-UE jenħtieg li jkunu meħtieġa jharrgu lill-personal tagħhom skont ir-rwoli u r-responsabbiltajiet spċifici tal-impiegati tagħhom sabiex jiżguraw li jkunu konxji tat-tagħmir u jkunu jistgħu jużaw it-tagħmir u jeżegwixxu l-proċeduri meħtieġa sabiex jiżguraw il-konformità mar-rekwiżiti stabbiliti f'dan Regolament. Jenħtieg li l-operaturi ekonomiċi u t-trasportaturi tal-UE jkunu meħtieġa wkoll jimmonitorjaw u jżommu rekords tal-azzjonijiet rilevanti sabiex jiġu implementati r-rekwiżiti stabbiliti f'dan ir-Regolament, pereżempju, it-tqegħid ta' apparat ġdid ta' qbid. Fejn xieraq, jenħtieg li jadottaw azzjonijiet korrettivi inkluż, fejn meħtieġ, it-titjib tat-tagħmir u tal-proċeduri fis-seħħ.

Emenda

(23) L-implementazzjoni b'suċċess tal-azzjonijiet meħtieġa sabiex jiġi evitat it-telf ta' pellets tal-plastik **u jinkiseb telf zero tal-pellets tal-plastik** tirrikjedi l-kooperazzjoni u l-impenn shah tal-impiegati tal-operaturi ekonomiċi, tat-trasportaturi tal-UE u ta' dawk mhux tal-UE. L-operaturi ekonomiċi u t-trasportaturi tal-UE jenħtieg li jkunu meħtieġa jharrgu lill-personal tagħhom skont ir-rwoli u r-responsabbiltajiet spċifici tal-impiegati tagħhom sabiex jiżguraw li jkunu konxji tat-tagħmir u jkunu jistgħu jużaw it-tagħmir u jeżegwixxu l-proċeduri meħtieġa sabiex jiżguraw il-konformità mar-rekwiżiti stabbiliti f'dan Regolament. Jenħtieg li l-operaturi ekonomiċi u t-trasportaturi tal-UE jkunu meħtieġa wkoll jimmonitorjaw u jżommu rekords tal-azzjonijiet rilevanti sabiex jiġu implementati r-rekwiżiti stabbiliti f'dan ir-Regolament, pereżempju, it-tqegħid ta' apparat ġdid ta' qbid. Fejn xieraq, jenħtieg li jadottaw azzjonijiet korrettivi inkluż, fejn meħtieġ, it-titjib tat-tagħmir u tal-proċeduri fis-seħħ.

Emenda 14

Proposta għal regolament

Premessa 24

Test propos mill-Kummissjoni

(24) L-intrapriżi ta' daqs medju u **kbir** li joperaw installazzjonijiet li fihom il-pellets tal-plastik jiġu mmaniġġati fi kwantitatjiet ta' aktar minn 1 000 tunnellata jistgħu

Emenda

(24) L-intrapriżi **żgħar**, ta' daqs medju u **kbir** li joperaw installazzjonijiet li fihom il-pellets tal-plastik jiġu mmaniġġati fi kwantitatjiet ta' aktar minn 1 000 tunnellata

jígi riskji ogħla ta' telf tal-pellets fl-ambjent. Għal din ir-raġuni, dawn l-intrapriżi jenhtieg li jkunu meħtiega jimplimentaw, għal kull installazzjoni, azzjonijiet addizzjonali bħat-twettiq ta' valutazzjoni interna annwali, u l-adozzjoni ta' programm ta' tħriġ li jindirizza ***l-ħtiġijiet u l-modalitajiet spċifici ta' tħriġ***. Barra minn hekk, għal dawn l-intrapriżi, il-konformità mar-rekwiziti stabbiliti f'dan ir-Regolament jenhtieg li tintwera billi jinkiseb, u jiġgedded, certifikat maħruġ minn certifikatur. Dawn iċ-ċertifikaturi jistgħu jkunu jew korp ta' valutazzjoni tal-konformità akkreditat, jew verifikatur ambjentali licenzjat biex iwettaq verifika u validazzjoni f'konformità mar-Regolament (KE) Nru 1221/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill¹⁵ dwar il-partecipazzjoni volontarja ta' organizazzjonijiet fi skema Komunitarja ta' ġestjoni u verifika ambjentali (EMAS). Iċ-ċertifikat jenhtieg li jikkorrispondi għal format uniku sabiex tiġi żgurata informazzjoni omogenja.

jistgħu jistgħu riskji ogħla ta' telf tal-pellets fl-ambjent. Għal din ir-raġuni, dawn l-intrapriżi jenhtieg li jkunu meħtiega jimplimentaw, għal kull installazzjoni, azzjonijiet addizzjonali bħat-twettiq ta' valutazzjoni interna annwali, u l-adozzjoni ta' programm ta' tħriġ li jndirizza ***obbligatorju*** li jistgħu jidher ***kwistjonijiet spċifici fir-rigward tal-prevenzjoni, il-prattiki, il-protezzjoni tal-haddiema, it-teknologiji ta' tindif, l-użu u l-manutenzjoni tat-tagħmir, l-ezekuzzjoni tal-proċeduri, kif ukoll il-monitoraġġ u r-rapportar ta' telf tal-pellets tal-plastik***. Barra minn hekk, għal dawn l-intrapriżi, il-konformità mar-rekwiziti stabbiliti f'dan ir-Regolament jenhtieg li tintwera billi jinkiseb, u jiġgedded, certifikat maħruġ minn certifikatur. Dawn iċ-ċertifikaturi jistgħu jkunu jew korp ta' valutazzjoni tal-konformità akkreditat, jew verifikatur ambjentali licenzjat biex iwettaq verifika u validazzjoni f'konformità mar-Regolament (KE) Nru 1221/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill¹⁵ dwar il-partecipazzjoni volontarja ta' organizazzjonijiet fi skema Komunitarja ta' ġestjoni u verifika ambjentali (EMAS). Iċ-ċertifikat jenhtieg li jikkorrispondi għal format uniku sabiex tiġi żgurata informazzjoni omogenja. ***L-intraprizi żgħar li joperaw installazzjoni li fihom ġew immaniggati pellets tal-plastik fi kwantitatiet ta' aktar minn 1 000 tunnellata, jenhtieg li jiksbu ċ-ċertifikazzjoni darba biss. Tali ċ-ċertifikazzjoni jenhtieg li tkun valida għal hames snin li warajhom jenhtieg li jinnotifikaw aġġornament tal-pjan ta' valutazzjoni tar-riskju tagħhom kif ukoll awtodikjarazzjoni tal-konformità kull hames snin.***

¹⁵ Ir-Regolament (KE) Nru 1221/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Novembru 2009 dwar il-partecipazzjoni volontarja ta' organizazzjonijiet fi skema Komunitarja

¹⁵ Ir-Regolament (KE) Nru 1221/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Novembru 2009 dwar il-partecipazzjoni volontarja ta' organizazzjonijiet fi skema Komunitarja

ta' ġestjoni u verifika ambjentali (EMAS), li jħassar ir-Regolament (KE) Nru 761/2001 u d-Deciżjonijiet tal-Kummissjoni 2001/681/KE u 2006/193/KE (GU L 342, 22.12.2009, p. 1).

ta' ġestjoni u verifika ambjentali (EMAS), li jħassar ir-Regolament (KE) Nru 761/2001 u d-Deciżjonijiet tal-Kummissjoni 2001/681/KE u 2006/193/KE (GU L 342, 22.12.2009, p. 1).

Emenda 15

Proposta għal regolament

Premessa 25

Test propost mill-Kummissjoni

(25) L-intrapriži **mikro u żgħar, u l-intrapriži** ta' daqs medju u kbir li joperaw installazzjonijiet li fihom il-pellets tal-plastik ikunu ġew immaniġġati fi kwantitajiet ta' anqas minn 1 000 tunnellata, jenhtieġ li jkunu soġġetti għal awtodikjarazzjoni ta' konformità. Jenħtieġ li jingħataw ukoll biżżejjed zmien sabiex juru l-konformità tagħhom.

Emenda

(25) L-intrapriži żgħar, ta' daqs medju u kbir li joperaw installazzjonijiet li fihom il-pellets tal-plastik ikunu ġew immaniġġati fi kwantitajiet ta' anqas minn 1 000 tunnellata **u l-intrapriži mikro,** jenħtieġ li jkunu soġġetti għal awtodikjarazzjoni ta' konformità. Jenħtieġ li jingħataw ukoll biżżejjed zmien sabiex juru l-konformità tagħhom.

Emenda 16

Proposta għal regolament

Premessa 32

Test propost mill-Kummissjoni

(32) L-intrapriži mikro, żgħar u ta' daqs medju (SMEs) fil-katina tal-provvista tal-pellets jenħtieġ li jikkonformaw mal-obbligi rilevanti stabbiliti f'dan ir-Regolament, **madankollu jistgħu jiffacċċaw kostijiet u diffikultajiet proporzjonalment oħħla meta jikkonformaw ma' xi whud mill-obbligli. Il-Kummissjoni jenħtieġ li żżid is-sensibilizzazzjoni** fost l-operaturi ekonomici u t-trasportaturi dwar il-ħtieġa li jiġi evitat it-telf tal-pellets. Barra minn hekk, jenħtieġ li l-Kummissjoni **tizviluppa** materjali ta' taħriġ sabiex **tghinhom** jissodisfaw l-obbligli tagħhom, b'mod partikolari fir-rigward tar-rekwiziti tal-valutazzjoni tar-riskju. L-Istati Membri jenħtieġ li jipprovdu aċċess għall-

Emenda

(32) **Peress li** l-intrapriži mikro, żgħar u ta' daqs medju (SMEs) **għandhom sehem importanti** fil-katina tal-provvista tal-pellets, jenħtieġ li jikkonformaw mal-obbligi rilevanti stabbiliti f'dan ir-Regolament, **filwaqt li jitqiesu l-isfidi differenti possibbli marbuta ma' dik il-konformità u l-kostijiet proporzjonalment oħħla possibbli.** Il-Kummissjoni **u l-awtoritajiet kompetenti** jenħtieġ li **jżidu sensibilizzazzjoni** fost l-operaturi ekonomici u t-trasportaturi dwar il-ħtieġa li jiġi evitat it-telf tal-pellets. Barra minn hekk, jenħtieġ li l-Kummissjoni **u l-awtoritajiet kompetenti jiżviluppaw** materjali ta' taħriġ, **f'konsultazzjoni mal-partijiet ikkonċernati rilevanti kollha,**

informazzjoni u l-assistenza rigward il-konformità mal-obbligi u r-rekwiżiti tal-valutazzjoni tar-riskju. Fir-rigward tal-assistenza tal-Istati Membri, din tista' tinkludi appogg tekniku u finanzjarju, kif ukoll ***taħriġ speċjalizzat lill-SMEs***. Jenhtieg li jittieħdu azzjonijiet mill-Istati Membri fir-rigward tar-regoli applikabbli dwar l-ħajjnuna mill-Istat.

sabiex ***jgħinu lill-operaturi ekonomiċi u lit-trasportaturi*** jissodisfaw l-obbligi tagħhom, b'mod partikolari fir-rigward tar-rekwiżiti tal-valutazzjoni tar-riskju. ***Dan jenħtieg li jsir billi titqies ir-Rakkomandazzjoni mhux vinkolanti adottata mill-partijiet għall-Konvenzjoni għall-protezzjoni tal-ambjent marin tal-Atlantiku tal-Grigal (OSPAR)***. L-Istati Membri jenħtieg li jipprovdha access għall-informazzjoni u l-assistenza rigward il-konformità mal-obbligi u r-rekwiżiti tal-valutazzjoni tar-riskju. Fir-rigward tal-assistenza tal-Istati Membri, din tista' tinkludi appogg tekniku u ***taħriġ speċjalizzat lill-persunal kollu li jidher jidher jippli l-pellets tal-plastik, kif ukoll appogg finanzjarju u access għall-finanzjament għall-intrapriżi mikro u żgħar kif ukoll għall-installazzjonijiet li jidher jidher jippli l-pellets tal-plastik fi-kwantitajiet iż-żgħar***. Jenħtieg li jittieħdu azzjonijiet mill-Istati Membri fir-rigward tar-regoli applikabbli dwar l-ħajjnuna mill-Istat.

Emenda 17

Proposta għal regolament Premessa 33

Test propost mill-Kummissjoni

(33) Sabiex jiġu ffaċilitati raġunijiet komuni għall-istima tat-telf ta' pellets tal-plastik fl-ambjent, huwa meħtieg li jkun hemm metodoloġija standardizzata stabbilita fi standard armonizzat li jiġi adottat f'konformità mar-Regolament (UE) Nru 1025/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill¹⁶.

Emenda

(33) Sabiex jiġu ffaċilitati raġunijiet komuni għall-istima tat-telf ta' pellets tal-plastik fl-ambjent, huwa meħtieg li jkun hemm metodoloġija standardizzata stabbilita fi standard armonizzat li jiġi adottat f'konformità mar-Regolament (UE) Nru 1025/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill¹⁶. ***Sakemm tiġi adottata l-metodoloġija standardizzata, l-operaturi ekonomiċi jenħtieg li jindikaw il-metodoloġija użata meta jirrapportaw telf-ta' pellets tal-plastik.***

¹⁶ Ir-Regolament (UE) Nru 1025/2012 tal-

¹⁶ Ir-Regolament (UE) Nru 1025/2012 tal-

Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Ottubru 2012 dwar l-Istandardizzazzjoni Ewropea, li jemenda d-Direttivi tal-Kunsill 89/686/KEE u 93/15/KEE u d-Direttivi 94/9/KE, 94/25/KE, 95/16/KE, 97/23/KE, 98/34/KE, 2004/22/KE, 2007/23/KE, 2009/23/KE u 2009/105/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u li jħassar id-Deciżjoni tal-Kunsill 87/95/KEE u d-Deciżjoni Nru 1673/2006/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (GU L 316, 14.11.2012, p. 12–33)

Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Ottubru 2012 dwar l-Istandardizzazzjoni Ewropea, li jemenda d-Direttivi tal-Kunsill 89/686/KEE u 93/15/KEE u d-Direttivi 94/9/KE, 94/25/KE, 95/16/KE, 97/23/KE, 98/34/KE, 2004/22/KE, 2007/23/KE, 2009/23/KE u 2009/105/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u li jħassar id-Deciżjoni tal-Kunsill 87/95/KEE u d-Deciżjoni Nru 1673/2006/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (GU L 316, 14.11.2012, p. 12–33)

Ġustifikazzjoni

Filwaqt li naturalment huwa preferibbli li jkun hemm metodoloġija ta' rapportar standardizzata għat-telf tal-pellets, in-nuqqas ta' tali metodu ma għandux iwassal biex l-operaturi ekonomiċi ma jirrapportawx sakemm tiġi adottata l-metodoloġija standardizzata. Għalhekk għandu jiġi ċċarat li sakemm tiġi adottata l-metodoloġija standardizzata, l-operaturi ekonomiċi għandhom jindikaw il-metodoloġija użata meta jirrapportaw telf ta' pellets tal-plastik.

Emenda 18

Proposta għal regolament Premessa 38

Test propost mill-Kummissjoni

(38) Sabiex jiġi żgurat li l-operaturi ekonomiċi jiġu skoräġġuti b'mod effettiv minn nuqqas ta' konformità mar-rekwiziti stabbiliti f'dan ir-Regolament, jenħtieg li l-Istati Membri jistabbilixxu regoli dwar il-penali applikabbi għall-ksur ta' dan ir-Regolament u jiżguraw li dawk ir-regoli jiġu implementati. Jenħtieg li l-penali previsti jkunu effettivi, proporzjonati u dissaważivi. Sabiex tīgi ffacilitata applikazzjoni aktar konsistenti tal-penali, huwa meħtieg li jiġu stabbiliti kriterji komuni għad-determinazzjoni tat-tipi u l-livelli ta' penali li għandhom jiġu imposti f'każ ta' ksur. Dawk il-kriterji jenħtieg li jinkludu, fost l-oħrajn, in-natura u l-gravità tal-ksur kif ukoll il-benefiċċċi ekonomiċi derivati mill-ksur sabiex jiġi żgurat li dawk

Emenda

(38) Sabiex jiġi żgurat li l-operaturi ekonomiċi jiġu skoräġġuti b'mod effettiv minn nuqqas ta' konformità mar-rekwiziti stabbiliti f'dan ir-Regolament, jenħtieg li l-Istati Membri jistabbilixxu regoli dwar il-penali applikabbi għall-ksur ta' dan ir-Regolament u jiżguraw li dawk ir-regoli jiġu implementati. Jenħtieg li l-penali previsti jkunu effettivi, proporzjonati u dissaważivi. Sabiex tīgi ffacilitata applikazzjoni aktar konsistenti tal-penali, huwa meħtieg li jiġu stabbiliti kriterji komuni għad-determinazzjoni tat-tipi u l-livelli ta' penali li għandhom jiġu imposti f'każ ta' ksur. Dawk il-kriterji jenħtieg li jinkludu, fost l-oħrajn, in-natura u l-gravità tal-ksur kif ukoll il-benefiċċċi ekonomiċi derivati mill-ksur sabiex jiġi żgurat li dawk

responsabbli jiġu mċahħda minn dawk il-benefiċċji.

responsabbli jiġu mċahħda minn dawk il-benefiċċji. *L-Istati Membri jenhtieġ li jagħmlu ħilithom biex jiżguraw li d-dħul iġġenerat mill-penali, jew il-valur finanzjarju ekwivalenti tiegħu, jintuża biex jappoġġja proġetti li għandhom l-għan li jnaddfu żoni mniġgsa mill-plastik u jevitaw it-tnejx mill-pellets tal-plastik.*

Emenda 19

Proposta għal regolament

Premessa 39

Test propost mill-Kummissjoni

(39) Meta jistabbilixxu penali u miżuri ġħall-ksur, l-Istati Membri jenhtieġ li jipprevedu li, abbaži tal-gravità tal-ksur, il-livell ta' multi jenhtieġ li effettivament **iċaħħdu** lill-operatur ekonomiku mhux konformi, lit-trasportaturi tal-UE u lit-trasportaturi mhux tal-UE mill-benefiċċju ekonomiku derivat min-nuqqas ta' konformità mal-obbligi li jirriżultaw minn dan ir-Regolament, inkluż f'każijiet ta' ksur ripetut. Jenhtieġ li l-gravità tal-ksur tkun il-kriterju ewljeni ġħall-miżuri meħuda mill-awtoritajiet tal-infurzar. L-ammont massimu ta' multi jenhtieġ li, f'każ ta' ksur imwettaq minn persuna ġuridika, jirrappreżenta tal-inqas **4 %** tal-fatturat annwali ekonomiku **fl-Istat Membru kkonċernat.**

Emenda

(39) Meta jistabbilixxu penali u miżuri ġħall-ksur, l-Istati Membri jenhtieġ li jipprevedu li, abbaži tal-gravità tal-ksur, il-livell ta' multi jenhtieġ li effettivament **iċaħħad** lill-operatur ekonomiku mhux konformi, lit-trasportaturi tal-UE u lit-trasportaturi mhux tal-UE mill-benefiċċju ekonomiku derivat min-nuqqas ta' konformità mal-obbligi li jirriżultaw minn dan ir-Regolament, inkluż f'każijiet ta' ksur ripetut. Jenhtieġ li l-gravità tal-ksur tkun il-kriterju ewljeni ġħall-miżuri meħuda mill-awtoritajiet tal-infurzar. L-ammont massimu ta' multi jenhtieġ li, f'każ ta' ksur imwettaq minn persuna ġuridika, jirrappreżenta tal-inqas **3 %** tal-fatturat annwali ekonomiku **fl-Unjoni.**

Emenda 20

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

1. Dan ir-Regolament jistabbilixxi l-obbligi ġħall-immaniġgar ta' pellets tal-plastik fl-istadji kollha tal-katina tal-provvista biex jiġi evitat it-telf.

Emenda

1. Dan ir-Regolament jistabbilixxi l-obbligi ġħall-immaniġgar ta' pellets tal-plastik fl-istadji kollha tal-katina tal-provvista biex jiġi evitat it-telf, **bl-objettiv**

li jinkiseb telf żero tal-pellets tal-plastik.

Emenda 21

Proposta għal regolament Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni

(a) “pellet tal-plastik” tfisser massa żgħira ta’ materjal tal-iffurmar iffurmat minn qabel li fih il-polimeru, li **għandu dimensjonijiet relativiav uniformi f’floss partikolari**, li jintuża bħala materja prima fl-operazzjonijiet tal-manifattura tal-prodotti tal-plastik;

Emenda

(a) “pellet tal-plastik” tfisser massa żgħira ta’ materjal tal-iffurmar iffurmat minn qabel li fih il-polimeru, **irrispettivament mill-ghamlu u mill-forma tiegħu, inklużi susanzi fil-forma ta’ trab, cilindri, żibeg u laqx, li jista’ jkun li żiedu additivi magħhom**, li jintuża bħala materja prima fl-operazzjonijiet tal-manifattura tal-prodotti **tal-plastik u r-riċiklagġ** tal-plastik;

Emenda 22

Proposta għal regolament Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt aa (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(aa) “trab tal-pellets tal-plastik” tfisser ir-residwu industrijali mill-immaniġġar, it-thin jew l-ipproċessar tal-pellets tal-plastik, li ma jintużax bħala materja prima f’operazzjonijiet ta’ manifattura ta’ prodotti tal-plastik.

Emenda 23

Proposta għal regolament Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(b) “tixrid” tfisser hrug ta’ darba ta’ pellets tal-plastik minn konteniment primarju;

(b) “tixrid” tfisser hrug ta’ darba **jew fit-tul** ta’ pellets tal-plastik minn konteniment primarju;

Emenda 24

Proposta għal regolament

Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt c

Test propost mill-Kummissjoni

- (c) “telf” tfisser ħruġ ta’ darba jew fit-tul ta’ pellets tal-plastik mill-konfini tal-installazzjoni fl-ambjent jew *minn vetturi tat-triq, vaguni tal-ferrovija jew bastimenti tal-passaġġi fuq l-ilma interni li jittrasportaw pellets tal-plastik;*

Emenda

- (c) “telf” tfisser ħruġ ta’ darba jew fit-tul ta’ pellets tal-plastik ***fi kwalunkwe stadju tal-katina tal-provvista, inkluz mill-konfini tal-installazzjoni fl-ambjent jew mit-trasport tal-pellets tal-plastik;***

Emenda 25

Proposta għal regolament

Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt d

Test propost mill-Kummissjoni

- (d) “installazzjoni” tfisser kwalunkwe bini, struttura, ***ambjent*** jew post li fih titwettaq attività ekonomika waħda jew aktar li tinvolvi l-immaniggar ta’ pellets tal-plastik;

Emenda

- (d) “installazzjoni” tfisser kwalunkwe bini, struttura, ***sit*** jew post li fih titwettaq attività ekonomika waħda jew aktar li tinvolvi l-immaniggar ta’ pellets tal-plastik;

Emenda 26

Proposta għal regolament

Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt f

Test propost mill-Kummissjoni

- (f) “trasportatur tal-UE” tfisser kwalunkwe persuna fizika jew ġuridika stabbilita fi Stat Membru, involuta fit-transport ta’ pellets tal-plastik bhala parti mill-attività ekonomika tagħha ***billi tuża vetturi tat-triq, vaguni tal-ferrovija jew bastimenti tal-passaġġi fuq l-ilma interni;***

Emenda

- (f) “trasportatur tal-UE” tfisser kwalunkwe persuna fizika jew ġuridika stabbilita fi Stat Membru, involuta fit-transport ta’ pellets tal-plastik bhala parti mill-attività ekonomika tagħha;

Emenda 27

Proposta għal regolament

Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt g

Test proposet mill-Kummissjoni

(g) “trasportatur mhux tal-UE” tfisser kwalunkwe persuna fiżika jew ġuridika stabbilita f’pajjiż terz, involuta fit-trasport ta’ pellets tal-plastik bħala parti mill-attività ekonomika tagħha fl-Unjoni *billi tuża vetturi tat-triq, vaguni tal-ferrovija jew bastimenti tal-passaġġi fuq l-ilma interni;*

Emenda

(g) “trasportatur mhux tal-UE” tfisser kwalunkwe persuna fiżika jew ġuridika stabbilita f’pajjiż terz, involuta fit-trasport ta’ pellets tal-plastik bħala parti mill-attività ekonomika tagħha fl-Unjoni;

Emenda 28

**Proposta għal regolament
Artikolu 3 – paragrafu 1**

Test proposet mill-Kummissjoni

1. L-operaturi ekonomiċi, it-transportaturi tal-UE u t-transportaturi mhux tal-UE għandhom jiżguraw li jiġi evitat it-telf. Meta **jseħħi telf**, l-operaturi ekonomiċi, it-transportaturi tal-UE u t-transportaturi mhux tal-UE għandhom jieħdu azzjoni immedjata sabiex **inaddfu** dak **it-telf**.

Emenda

1. L-operaturi ekonomiċi, it-transportaturi tal-UE u t-transportaturi mhux tal-UE għandhom jiżguraw li jiġi evitat it-telf. Meta **jseħħu tixrid u** telf, l-operaturi ekonomiċi, it-transportaturi tal-UE u t-transportaturi mhux tal-UE għandhom jieħdu azzjoni immedjata sabiex **jikkontrollaw u jnaddfu** dak **it-tixrid u telf**.

Emenda 29

**Proposta għal regolament
L-Artikolu 3 – paragrafu 3**

Test proposet mill-Kummissjoni

3. L-operaturi ekonomiċi u t-transportaturi tal-UE għandhom jinnotifikaw lill-awtoritajiet kompetenti tal-Istat Membru li fis huma stabbiliti bi kwalunkwe bidla sinifikanti fl-installazzjonijiet u fl-attivitàajiet tagħhom relatati mal-immaniġġar ta’ pellets tal-plastik, inkluż bi kwalunkwe għeluq ta’ installazzjoni eżistenti.

Emenda

3. L-operaturi ekonomiċi u t-transportaturi tal-UE għandhom jinnotifikaw lill-awtoritajiet kompetenti tal-Istat Membru li fis huma stabbiliti, bi kwalunkwe bidla sinifikanti fl-installazzjonijiet u fl-attivitàajiet tagħhom relatati mal-immaniġġar **u t-transport** ta’ pellets tal-plastik, inkluż bi kwalunkwe għeluq ta’ installazzjoni eżistenti, **kif applikabbi**.

Emenda 30

Proposta għal regolament Artikolu 3 – paragrafu 3a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

3a. Mingħajr preġudizzju għar-Regolament (KE) Nru 1272/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill^{1a}, l-operaturi ekonomiċi għandhom, għall-finijiet ta' dan ir-Regolament, jittikkettaw il-kontejners kollha tal-hżin u tat-trasport li fihom pellets tal-plastik f'konformità mal-Anness IVb ta' dan ir-Regolament.

^{1a} Ir-Regolament (KE) Nru 1272/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Dicembru 2008 dwar il-klassifikazzjoni, l-ittikkettar u l-imballaġġ tas-sustanzi u t-taħlitiet, li jemenda u jhassar id-Direttivi 67/548/KEE u 1999/45/KE, u li jemenda r-Regolament (KE) Nru 1907/2006 (GU L 353, 31.12.2008, p. 1).

Emenda 31

Proposta għal regolament Artikolu 3 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

4. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jistabbilixxu u jżommu régistru pubbliku li jkun fih l-informazzjoni li jkunu rċeveli f'konformità mal-paragrafi 3 u 4.

4. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jistabbilixxu u jżommu régistru pubbliku li jkun fih l-informazzjoni li jkunu rċeveli f'konformità mal-paragrafi 2 u 3. *Ir-régistru għandu jkun disponibbli ghall-pubbliku u aċċessibbli faċilment.*

Emenda 32

Proposta għal regolament Artikolu 4 – paragrafu 2

Test proposet mill-Kummissjoni

2. L-operaturi ekonomiċi li huma intrapriži ta' daqs medju u kbir li joperaw installazzjonijiet fejn ġew immaniġġati pellets tal-plastik fi kwantitajiet ta' anqas minn 1 000 tunnellata fis-sena kalendarja preċedenti jew li huma intrapriži mikro **jew ta' daqs żgħir** għandhom jinnotifikaw aġġornament tal-pjan ta' valutazzjoni tar-riskju għal kull installazzjoni kif ukoll tiġid tal-awtodikjarazzjoni ta' konformità lill-awtoritā kompetenti kull **5** snin mill-aħħar notifika.

Emenda

2. L-operaturi ekonomiċi li huma intrapriži ta' daqs **żgħir**, medju u kbir li joperaw installazzjonijiet fejn ġew immaniġġati pellets tal-plastik fi kwantitajiet ta' anqas minn 1 000 tunnellata fis-sena kalendarja preċedenti jew li huma intrapriži mikro għandhom jinnotifikaw aġġornament tal-pjan ta' valutazzjoni tar-riskju għal kull installazzjoni kif ukoll tiġid tal-awtodikjarazzjoni ta' konformità lill-awtoritā kompetenti kull **tliet** snin mill-aħħar notifika.

Emenda 33

**Proposta għal regolament
Artikolu 4 – paragrafu 2a (ġdid)**

Test proposet mill-Kummissjoni

Emenda

2a. L-operaturi ekonomiċi li huma intrapriži żgħar li joperaw installazzjonijiet fejn il-pellets tal-plastik fi kwantitajiet ta' aktar minn 1 000 tunnellata jkunu ġew immaniġġati fis-sena kalendarja preċedenti għandhom jikkonformaw mal-obbligi stabbiliti fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu, sakemm ma jkollhomx certifikat validu mahruġ f'konformità mal-Artikolu 5(2a).

Emenda 34

**Proposta għal regolament
Artikolu 4 – paragrafu 3 – punt a**

Test proposet mill-Kummissjoni

(a) li jibdlu l-pjanijiet ta' valutazzjoni tar-riskju nnotifikati f'konformità mal-paragrafi 1 u 2 sabiex jiġi żgurat li t-telf ikun jista' jiġi evitat b'mod effettiv **jew**, meta xieraq, jinżamm u jitnaddaf u li l-

Emenda

(a) li jibdlu l-pjanijiet ta' valutazzjoni tar-riskju nnotifikati f'konformità mal-paragrafi 1 u 2 sabiex jiġi żgurat li t-telf ikun jista' jiġi evitat b'mod effettiv **u**, meta xieraq, jinżamm u jitnaddaf u li l-Anness I

Anness I jiġi osservat;

jiġi osservat;

Emenda 35

Proposta għal regolament Artikolu 4 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni

4. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jistabbilixxu, iżommu, u jaġġornaw regiṣtru li jkun fih il-pjanijiet ta' valutazzjoni tar-riskju **u l-awtodikjarazzjonijiet ta'** konformità **nnotifikati f'konformità mal-paragrafi 1 u 2 ta' dan l-Artikolu.** Ir-regiṣtru għandu jkun disponibbli pubblikament fuq sit web.

Emenda

4. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jistabbilixxu, iżommu, u jaġġornaw regiṣtru li jkun fih il-pjanijiet ta' valutazzjoni tar-riskju, l-awtodikjarazzjonijiet ta' konformità **u n-notifikasi dwar it-telf mogħtija f'konformità mal-Anness IVa.** Ir-regiṣtru għandu jkun disponibbli pubblikament fuq sit web.

Emenda 36

Proposta għal regolament Artikolu 4 – paragrafu 7 – subparagrafu 1 – parti introduttora

Test propost mill-Kummissjoni

L-operaturi ekonomiċi u t-trasportaturi tal-UE għandu jkollhom l-obbligi li ġejjin:

Emenda

L-operaturi ekonomiċi, **it-trasportaturi tal-UE** u t-trasportaturi **mhux** tal-UE għandu jkollhom l-obbligi li ġejjin:

Emenda 37

Proposta għal regolament Artikolu 4 – paragrafu 7 – subparagrafu 1 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni

(a) jiżguraw li l-personal tagħhom ikun imħarreġ skont ir-rwoli u r-responsabbiltajiet spċifici tagħhom u li jkun konxju u jista' juža t-tagħmir rilevanti u jeżegwixxi l-proċeduri stabbiliti biex tiġi żgurata l-konformità ma' dan ir-Regolament;

Emenda

(a) jiżguraw li l-personal tagħhom ikun imħarreġ skont ir-rwoli u r-responsabbiltajiet spċifici tagħhom u li jkun konxju u jista' juža t-tagħmir rilevanti, **inkluż tagħmir protettiv personali adegwat** u jeżegwixxi l-proċeduri stabbiliti biex tiġi żgurata l-konformità ma' dan ir-Regolament;

Emenda 38

Proposta għal regolament

Artikolu 4 – paragrafu 7 – subparagrafu 1 – punt c

Test proposet mill-Kummissjoni

- (c) iżommu rekords tal-kwantitajiet stmati kull sena ta' telf u ***tal-volum*** totali ta' pellets tal-plastik immaniġġati.

Emenda

- (c) iżommu rekords tal-kwantitajiet stmati kull sena ta' telf u ***tal-kwantitajiet*** totali ta' pellets tal-plastik immaniġġati.

Emenda 39

Proposta għal regolament

Artikolu 4 – paragrafu 8

Test proposet mill-Kummissjoni

8. Meta azzjoni meħuda għall-prevenzjoni, il-konteniment u t-tindif tat-tixrid u tat-telf ma tirnexxix, l-operaturi ekonomiċi, it-trasportaturi u t-trasportaturi mhux tal-UE għandhom jieħdu azzjonijiet korrettivi, ***mill-aktar fis-possibbli***.

Emenda

8. Meta azzjoni meħuda għall-prevenzjoni, il-konteniment u t-tindif tat-tixrid u tat-telf ma tirnexxix, l-operaturi ekonomiċi, it-trasportaturi ***tal-UE*** u t-trasportaturi mhux tal-UE għandhom jieħdu azzjonijiet korrettivi, ***mingħajr dewmien***.

Emenda 40

Proposta għal regolament

Artikolu 4 – paragrafu 9 – parti introduttora

Test proposet mill-Kummissjoni

9. Kull sena, l-operaturi ekonomiċi li ma humiex intrapriżi mikro jew ***żgħar u*** li joperaw installazzjonijiet fejn ikunu gew immaniġġati pellets tal-plastik fi kwantitajiet ta' aktar minn 1 000 tunnellata fis-sena kalendarja preċedenti għandhom, għal kull installazzjoni, iwettqu valutazzjoni interna dwar l-istat tal-konformità tal-installazzjoni mar-rekwiżiti tal-pjan ta' valutazzjoni tar-riskju stabbilit fl-Anness I. Il-valutazzjoni interna ***tista'***, fost l-oħrajn, tkopri s-suġġetti li ġejjin:

Emenda

9. Kull sena, l-operaturi ekonomiċi li ma humiex intrapriżi mikro jew li joperaw installazzjonijiet fejn ikunu gew immaniġġati pellets tal-plastik fi kwantitajiet ta' aktar minn 1 000 tunnellata fis-sena kalendarja preċedenti għandhom, għal kull installazzjoni, iwettqu valutazzjoni interna dwar l-istat tal-konformità tal-installazzjoni mar-rekwiżiti tal-pjan ta' valutazzjoni tar-riskju stabbilit fl-Anness I. Il-valutazzjoni interna ***għandha***, fost l-oħrajn, tkopri s-suġġetti li ġejjin:

Emenda 41

Proposta għal regolament

Artikolu 4 – paragrafu 9– punt b

Test propost mill-Kummissjoni

- (b) it-tagħmir u/jew il-proċeduri preventivi, ta' konteniment u ta' tindif implementati biex jiġi evitat telf futur, u ***l-effettività*** tagħhom;

Emenda

- (b) it-tagħmir u/jew il-proċeduri preventivi, ta' konteniment u ta' tindif implementati biex jiġi evitat telf futur, u ***evalwazzjoni tal-effettività*** tagħhom;

Emenda 42

Proposta għal regolament

Artikolu 4 – paragrafu 9 – punt c

Test propost mill-Kummissjoni

- (c) id-diskussionijiet mal-persunal, l-ispezzjonijiet tat-tagħmir u l-proċeduri fis-seħħ u r-reviżjoni ta' kwalunkwe dokumentazzjoni rilevanti.

Emenda

- (c) id-diskussionijiet mal-persunal ***u l-programmi ta' tahriġ li jinvolvu lill-persunal***, l-ispezzjonijiet tat-tagħmir ***inkluż tagħmir protettiv personali adegwat*** u l-proċeduri fis-seħħ u r-reviżjoni ta' kwalunkwe dokumentazzjoni rilevanti.

Emenda 43

Proposta għal regolament

Artikolu 4 – paragrafu 9 – subparagrafu 1a (ġidid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

L-operaturi ekonomiči msemmija fl-ewwel subparagrafu għandhom iżommu rekords tal-valutazzjoni jiet u ta' kwalunkwe azzjoni li jieħdu sussegwentement, u għandhom jagħmlu dawn ir-rekords disponibbli għall-awtoritajiet kompetenti fuq talba.

Emenda 44

Proposta għal regolament

Artikolu 5 – paragrafu 2

Test proposet mill-Kummissjoni

2. Sa ... [OP: jekk jogħġobkom daħħlu d-data = 36 xahar wara d-dħul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament], u kull **4** snin wara dan, l-operaturi ekonomiċi li huma intrapriżi ta' daqs medju għandhom juru li kull installazzjoni fejn ikunu ġew ittrattati pellets tal-plastik fi kwantitajiet ta' aktar minn 1 000 tunnellata fis-sena kalendarja preċedenti huma konformi mar-rekwiziti stabbiliti fl-Anness I, billi jinkiseb certifikat mahruġ minn certifikatur.

Emenda

2. Sa ... [OP: jekk jogħġobkom daħħlu d-data = 36 xahar wara d-dħul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament], u kull ***tliet*** snin wara dan, l-operaturi ekonomiċi li huma intrapriżi ta' daqs medju għandhom juru li kull installazzjoni fejn ikunu ġew ittrattati pellets tal-plastik fi kwantitajiet ta' aktar minn 1 000 tunnellata fis-sena kalendarja preċedenti huma konformi mar-rekwiziti stabbiliti fl-Anness I, billi jinkiseb certifikat mahruġ minn certifikatur.

Emenda 45

Proposta għal regolament

Artikolu 5 – paragrafu 2a (ġdid)

Test proposet mill-Kummissjoni

Emenda

2a. *Sa ... [60 xahar wara d-dħul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament], l-operaturi ekonomiċi li huma intrapriżi żgħar għandhom juru li kull installazzjoni fejn ġew immaniġġati pellets tal-plastik fi kwantitajiet ta' aktar minn 1 000 tunnellata fis-sena kalendarja preċedenti hija konformi mar-rekwiziti stabbiliti fl-Anness I, billi jinkiseb certifikat mahruġ minn certifikatur. Dak iċ-ċertifikat għandu jkun validu għal hames snin.*

Emenda 46

Proposta għal regolament

Artikolu 5 – paragrafu 3

Test proposet mill-Kummissjoni

Emenda

3. Iċ-ċertifikaturi għandhom iwettqu kontrolli fuq il-post biex jiżguraw li l-miżuri kollha inkluži fil-pjan ta' valutazzjoni tar-riskju mwettqa f'konformità mal-Anness I jiġu

3. Iċ-ċertifikaturi għandhom iwettqu kontrolli fuq il-post *u spezzjonijiet tas-siti, tal-mezzi tat-trasport u taż-żoni fil-madwar immedja* biex jiżguraw li l-miżuri kollha inkluži fil-pjan ta' valutazzjoni tar-

implimentati kif xieraq.

riskju mwettqa f'konformità mal-Anness I
jiġu implementati kif xieraq.

Emenda 47

Proposta għal regolament

Artikolu 7 – paragrafu 1 – parti introduttiorja

Test propost mill-Kummissjoni

L-akkreditazzjoni taċ-ċertifikaturi msemmija fl-Artikolu 3, il-punt (k)(i) għandha tinkludi evalwazzjoni tal-konformità mar-rekwiżiti li ġejjin:

Emenda

L-akkreditazzjoni taċ-ċertifikaturi msemmija fl-Artikolu 2, il-punt (k)(i) għandha tinkludi evalwazzjoni tal-konformità mar-rekwiżiti li ġejjin:

Emenda 48

Proposta għal regolament

Artikolu 8 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

1. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jivverifikaw il-konformità tal-operaturi ekonomiċi, tat-trasportaturi tal-UE u tat-trasportaturi mhux tal-UE mal-obbligi stabbiliti f'dan ir-Regolament, filwaqt li jqisu l-informazzjoni pprovduta fl-awtodikjarazzjonijiet ta' konformità msemmija fl-Artikolu 4(1) u (2) u pprovduta miċ-ċertifikaturi f'konformità mal-Artikolu 5(5). L-awtoritajiet kompetenti għandhom iwettqu spezzjonijiet ambjentali u miżuri oħrajn ta' verifika, skont approċċ ibbażat fuq ir-riskju.

Emenda

1. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jivverifikaw il-konformità tal-operaturi ekonomiċi, tat-trasportaturi tal-UE u tat-trasportaturi mhux tal-UE mal-obbligi stabbiliti f'dan ir-Regolament, filwaqt li jqisu l-informazzjoni pprovduta fl-awtodikjarazzjonijiet ta' konformità msemmija fl-Artikolu 4(1) u (2) u pprovduta miċ-ċertifikaturi f'konformità mal-Artikolu 5(5). L-awtoritajiet kompetenti għandhom iwettqu spezzjonijiet ambjentali **għal għarrieda** u miżuri oħrajn ta' verifika, skont approċċ ibbażat fuq ir-riskju.

Emenda 49

Proposta għal regolament

Artikolu 8 – paragrafu 2 – parti introduttiorja

Test propost mill-Kummissjoni

2. Mhux aktar tard minn ... [Uffiċċju tal-publikazzjonijiet jekk jogħġogbkom

Emenda

2. Mhux aktar tard minn ... [Uffiċċju tal-publikazzjonijiet jekk jogħġogbkom

dahħlu d-data = l-ewwel jum tax-xahar wara 4 snin wara d-data tad-dħul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament] u kull 3 snin wara dan, l-Istati Membri għandhom jissottomettu rapport lill-Kummissjoni li jkun fih informazzjoni kwalitattiva u kwantitattiva dwar l-implementazzjoni ta' dan ir-Regolament matul is-sena kalendarja preċedenti. L-informazzjoni għandha tinkludi:

dahħlu d-data = l-ewwel jum tax-xahar wara *tliet* snin wara d-data tad-dħul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament] u kull tliet snin wara dan, l-Istati Membri għandhom jissottomettu rapport lill-Kummissjoni li jkun fih informazzjoni kwalitattiva u kwantitattiva dwar l-implementazzjoni ta' dan ir-Regolament matul is-sena kalendarja preċedenti. L-informazzjoni għandha tinkludi:

Emenda 50

Proposta għal regolament Artikolu 8 – paragrafu 2 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni

(a) l-ghadd ta' operaturi ekonomici għal kull daqs ta' intrapriża skont ir-Rakkmandazzjoni tal-Kummissjoni 2003/361/KE u għal kull attività ekonomika, l-installazzjonijiet tagħhom, u tat-trasportaturi tal-UE u l-mezzi tat-transport tagħhom allokati għat-trasport ta' pellets tal-plastik;

Emenda

(a) l-ghadd ta' operaturi ekonomici għal kull daqs ta' intrapriża skont ir-Rakkmandazzjoni tal-Kummissjoni 2003/361/KE u għal kull attività ekonomika, l-installazzjonijiet tagħhom **u l-kwantitajiet ta' pellets tal-plastik immaniġġati minnhom**, u tat-trasportaturi tal-UE u l-mezzi tat-transport tagħhom allokati għat-trasport ta' pellets tal-plastik **u l-kwantitajiet immaniġġati minnhom**;

Emenda 51

Proposta għal regolament Artikolu 8 – paragrafu 3a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

3a. *Kull tliet snin, abbaži tar-rapporti tal-Istati Membri msemmija fil-paragrafu 2, il-Kummissjoni għandha tipproduċi rapport ta' sinteżi dwar il-konformità u r-rapportar, li jistabbilixxi l-informazzjoni kwalitattiva u kwantitattivi dwar l-implementazzjoni ta' dan ir-Regolament li jinkludu r-rapporti tal-Istati Membri.*

Emenda 52

Proposta għal regolament
Artikolu 9 – paragrafu 1 – parti introduttiorja

Test propost mill-Kummissjoni

1. Mingħajr preġudizzju għad-Direttiva 2004/35/KE, fil-każ ta' telf incidentali jew aċċidentali li jaffettwa **b'mod sinifikanti** saħħha tal-bniedem jew l-ambjent, l-operaturi ekonomiċi, it-trasportaturi tal-UE u t-trasportaturi mhux tal-UE għandhom minnufih:

Emenda

1. Mingħajr preġudizzju għad-Direttiva 2004/35/KE, fil-każ ta' telf incidentali jew aċċidentali li jaffettwa s-saħħha tal-bniedem jew l-ambjent, l-operaturi ekonomiċi, it-trasportaturi tal-UE u t-trasportaturi mhux tal-UE għandhom minnufih:

Emenda 53

Proposta għal regolament
Artikolu 9 – paragrafu 1 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni

(a) jinfurmaw lill-awtorità kompetenti li fit-territorju tagħha seħħi l-inċident jew l-aċċident u l-kwantitajiet stmati tat-telf;

Emenda

(a) jinfurmaw lill-awtorità kompetenti li fit-territorju tagħha seħħi l-inċident jew l-aċċident, *kif ukoll lill-awtorità kompetenti ta' kwalunkwe territorju li aktarx jiġi affettwat*, u l-kwantitajiet stmati tat-telf *f'konformità mal-formola stabilita fl-Anness IVa;*

Emenda 54

Proposta għal regolament
Artikolu 9 – paragrafu 1 – punt aa (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(aa) jieħdu miżuri biex jikkontrollaw u jnaddfu telf bħal dan b'mod ekologikament sensittiv;

Emenda 55

Proposta għal regolament
Artikolu 9 – paragrafu 1 – punt b

Test proposet mill-Kummissjoni

(b) jieħdu **mizuri** biex **jillimitaw** il-konsegwenzi fuq is-sahħha jew fuq l-ambjent u biex jipprevjenu incidenti jew aċċidenti ulterjuri.

Emenda

(b) jieħdu **I-mizuri kollha possibbli** biex **jimminimizzaw** il-konsegwenzi fuq is-sahħha jew fuq l-ambjent, u biex jipprevjenu incidenti jew aċċidenti ulterjuri.

Emenda 56

**Proposta għal regolament
Artikolu 9 – paragrafu 2**

Test proposet mill-Kummissjoni

2. L-awtorità kompetenti li fit-territorju tagħha jkun seħħ l-inċident jew l-aċċident għandha tirrikjedi, fejn ikun meħtieg, li l-operaturi ekonomiċi, it-trasportaturi tal-UE u t-trasportaturi mhux tal-UE jieħdu miżuri komplementari xierqa biex **jillimitaw** il-konsegwenzi fuq is-sahħha jew fuq l-ambjent u biex jipprevjenu incidenti jew aċċidenti ulterjuri.

Emenda

2. L-awtorità kompetenti li fit-territorju tagħha jkun seħħ l-inċident jew l-aċċident għandha tirrikjedi, fejn ikun meħtieg, li l-operaturi ekonomiċi, it-trasportaturi tal-UE u t-trasportaturi mhux tal-UE jieħdu miżuri komplementari xierqa **u jorganizzaw taħriġ speċifiku** biex **jimminimizzaw** il-konsegwenzi fuq is-sahħha jew fuq l-ambjent u biex jipprevjenu incidenti jew aċċidenti ulterjuri.

Emenda 57

**Proposta għal regolament
Artikolu 9 – paragrafu 3**

Test proposet mill-Kummissjoni

3. Fil-każ ta' kwalunkwe incident jew aċċident li jaffettwa **b'mod sinifikanti** s-sahħha tal-bniedem jew l-ambjent fi Stat Membru iehor, l-awtorità kompetenti li fit-territorju tagħha jkun seħħ l-aċċident jew l-inċident għandha tinforma lill-awtorità kompetenti ta' dak l-Istat Membru l-ieħor.

Emenda

3. Fil-każ ta' kwalunkwe incident jew aċċident li jaffettwa s-sahħha tal-bniedem jew l-ambjent fi Stat Membru iehor, l-awtorità kompetenti li fit-territorju tagħha jkun seħħ l-aċċident jew l-inċident għandha tinforma lill-awtorità kompetenti ta' dak l-Istat Membru l-ieħor.

Emenda 58

**Proposta għal regolament
Artikolu 10 – paragrafu 2**

Test proposet mill-Kummissjoni

2. Meta l-ksur tar-regoli stabbiliti f'dan ir-Regolament ikun ta' periklu immedjat għas-sahha tal-bniedem jew jhedded li jikkawża effett negattiv sinifikanti immedjat fuq l-ambjent, l-awtorità kompetenti **tista'** tissospendi l-operat tal-installazzjoni sakemm tergħi' tigi stabbilita l-konformità f'konformità mal-paragrafu 1, il-punti (b) u (c).

Emenda

2. Meta l-ksur tar-regoli stabbiliti f'dan ir-Regolament ikun ta' periklu immedjat għas-sahha tal-bniedem jew jhedded li jikkawża effett negattiv sinifikanti immedjat fuq l-ambjent, l-awtorità kompetenti **għandha** tissospendi l-operat tal-installazzjoni sakemm tergħi' tigi stabbilita l-konformità f'konformità mal-paragrafu 1, il-punti (b) u (c).

Emenda 59

**Proposta għal regolament
Artikolu 11 – paragrafu 1**

Test proposet mill-Kummissjoni

1. L-Istati Membri għandhom jaħtru awtorità kompetenti waħda jew aktar bhala responsabbi għall-applikazzjoni u l-infurzar ta' dan ir-Regolament.

Emenda

1. L-Istati Membri għandhom jaħtru awtorità kompetenti waħda jew aktar bhala responsabbi għall-applikazzjoni u l-infurzar ta' dan ir-Regolament **u għandhom jinformati lill-Kummissjoni b'dan.**

Emenda 60

**Proposta għal regolament
Artikolu 12 – paragrafu 1**

Test proposet mill-Kummissjoni

1. Il-Kummissjoni għandha tiżviluppa materjal ta' sensibilizzazzjoni u ta' tħarġi dwar l-implimentazzjoni tajba tal-obbligli stabbiliti f'dan ir-Regolament f'konsultazzjoni mar-rappreżentanti tal-operatori ekonomiċi, tat-trasportaturi, u taċ-ċertifikaturi, inkluži l-intrapriżi mikro, żgħar u ta' daqs medju, u f'kollaborazzjoni mal-awtoritajiet kompetenti.

Emenda

1. **Sa ... [12-il xahar mid-dħul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament], il-Kummissjoni għandha tiżviluppa **u tiffinanza** materjal ta' sensibilizzazzjoni u ta' tħarġi, **li jista' jieħu l-forma ta' gwidi u korsijiet**, dwar l-implimentazzjoni tajba tal-obbligli stabbiliti f'dan ir-Regolament f'konsultazzjoni mar-rappreżentanti tal-operatori ekonomiċi, tat-trasportaturi, u taċ-ċertifikaturi, inkluži l-intrapriżi mikro, żgħar u ta' daqs medju, **is-shab soċjali, ir-rappreżentanti tas-soċjetà civili u l-organizzazzjonijiet mhux governativi** u f'kollaborazzjoni mal-**

awtoritajiet kompetenti.

Emenda 61

Proposta għal regolament

Artikolu 12 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propos mill-Kummissjoni

L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-operaturi ekonomici u t-trasportaturi,
specjalment l-intrapriżi mikro, żgħar u ta’ daqs medju, jiksbu aċċess għall-informazzjoni u l-assistenza fir-rigward tal-konformità ma’ dan ir-Regolament.

Emenda

L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-operaturi ekonomici u t-trasportaturi jiksbu aċċess għall-informazzjoni u l-assistenza fir-rigward tal-konformità ma’ dan ir-Regolament.

Emenda 62

Proposta għal regolament

Artikolu 12 – paragrafu 2 – subparagrafu 1a (ġidid)

Test propos mill-Kummissjoni

Emenda

*Mingħajr preġudizzju għar-regoli
applikabbli dwar l-ghajnuna mill-Istat, l-assistenza msemmija fl-ewwel
subparagrafu għall-intrapriżi mikro,
żgħar u ta’ daqs medju tista’ tieħu l-forma ta’:*

- (a) taħriġ specjalizzat għall-manġġment u ghall-persunal, inkluża l-organizzazzjoni ta’ programmi ta’ taħriġ;*
- (b) assistenza organizzazzjonali u teknika.*

Emenda 63

Proposta għal regolament

Artikolu 12 – paragrafu 2 – subparagrafu 2 – parti introduttora

Test propos mill-Kummissjoni

Mingħajr preġudizzju għar-regoli
applikabbli dwar l-ghajnuna mill-Istat, l-assistenza msemmija fl-ewwel

Emenda

Mingħajr preġudizzju għar-regoli
applikabbli dwar l-ghajnuna mill-Istat, l-assistenza msemmija fl-ewwel

subparagrafu tista' tieħu l-forma ta':

subparagrafu ***ghall-intrapriżi mikro u żgħar kif ukoll ghall-installazzjonijiet li jidher il-pellets tal-plastik fi kwantitajiet taht il-limitu stabbilit fl-*Artikolu 4(2)* tista' tieħu wkoll il-forma ta':***

Emenda 64

Proposta għal regolament

Artikolu 12 – paragrafu 2 – subparagrafu 2 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni

(b) aċċess għal finanzi;

Emenda

(b) aċċess għal finanzi, *inkluż bl-iskop li jiġi akkwistat it-tagħmir meħtieġ sabiex tinkiseb il-konformità;*

Emenda 65

Proposta għal regolament

Artikolu 12 – paragrafu 2 – subparagrafu 2 – punt c

Test propost mill-Kummissjoni

(c) ġestjoni specjalizzata u taħriġ tal-persunal;

Emenda

imħassar

Emenda 66

Proposta għal regolament

Artikolu 12 – paragrafu 2 – subparagrafu 2 – punt d

Test propost mill-Kummissjoni

(d) assistenza organizzazzjonali u teknika.

Emenda

imħassar

Emenda 67

Proposta għal regolament

Artikolu 13 – paragrafu 1

Test propos mill-Kummissjoni

1. Għall-finijiet ta' konformità mal-obbligu msemmi fl-Artikolu 4(7), l-ewwel subparagrafu, il-punt (c), għandha tīgħi żviluppata metodologija għall-istima tal-kwantitajiet ta' telf fi standards armonizzati f'konformità mal-proċeduri stabbiliti bir-Regolament (UE) Nru 1025/2012.

Emenda

1. Għall-finijiet ta' konformità mal-obbligu msemmi fl-Artikolu 4(7), l-ewwel subparagrafu, il-punt (c), **u l-Anness IVa**, għandha tīgħi żviluppata metodologija għall-istima tal-kwantitajiet ta' telf fi standards armonizzati f'konformità mal-proċeduri stabbiliti bir-Regolament (UE) Nru 1025/2012.

Emenda 68

**Proposta għal regolament
Artikolu 14 – paragrafu 2**

Test propos mill-Kummissjoni

2. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jivvalutaw l-ilment sostanzjat imsemmi fil-paragrafu 1 u, fejn mehtieg, jieħdu l-passi mehtiega, inkluži spezzjonijiet u seduti ta' smiġħ tal-persuna jew tal-organizzazzjoni, bil-hsieb li jivverifikaw dawk l-ilmenti. Jekk jinstab li l-ilment għandu bażi soda, l-awtoritajiet kompetenti għandhom jieħdu l-azzjonijiet mehtiega f'konformità mal-Artikolu 4(3).

Emenda

2. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jivvalutaw l-ilment sostanzjat imsemmi fil-paragrafu 1 u, fejn mehtieg, jieħdu l-passi mehtiega, inkluži spezzjonijiet u seduti ta' smiġħ tal-persuna jew tal-organizzazzjoni, bil-hsieb li jivverifikaw dawk l-ilmenti. Jekk jinstab li l-ilment għandu bażi soda, l-awtoritajiet kompetenti għandhom jieħdu l-azzjonijiet mehtiega f'konformità mal-Artikolu 4(3), **l-Artikolu 9(2) u l-Artikolu 10(2)**.

Emenda 69

**Proposta għal regolament
Artikolu 15 – paragrafu 2**

Test propos mill-Kummissjoni

2. Il-penali msemmija fil-paragrafu 1 għandhom jinkludu multi proporzjonati għall-fatturat tal-persuna ġuridika jew għall-introjt tal-persuna fizika li tkun wettqet il-ksur. Il-livell tal-multi għandu jiġi kkalkolat b'tali mod li jiġi żgurat li dawn effettivament iċaħħdu lill-persuna responsabbli għall-ksur mill-benefiċċji ekonomiċi derivati minn dak il-ksur. Il-

Emenda

2. Il-penali msemmija fil-paragrafu 1 għandhom jinkludu multi proporzjonati għall-fatturat tal-persuna ġuridika jew għall-introjt tal-persuna fizika li tkun wettqet il-ksur. Il-livell tal-multi għandu jiġi kkalkolat b'tali mod li jiġi żgurat li dawn effettivament iċaħħdu lill-persuna responsabbli għall-ksur mill-benefiċċji ekonomiċi derivati minn dak il-ksur. Il-

livell tal-multi għandu jiżdied gradwalment ġħal ksur ripetut. Fil-każ ta' ksur imwettaq minn persuna ġuridika, l-ammont massimu ta' tali multi għandu jkun tal-inqas **4 %** tal-fatturat annwali tal-operatur ekonomiku ***fl-Istat Membru kkonċernat*** fis-sena kontabilistika ta' qabel id-deċiżjoni dwar il-multa.

Emenda 70

Proposta għal regolament

Artikolu 15 – paragrafu 3a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

3a. L-Istati Membri għandhom jagħmlu hilithom biex jiżguraw li d-dħul iġġenerat mill-penali msemmija fil-paragrafu 1, jew il-valur finanzjarju ekwivalenti tiegħu, jintuża biex jappoġġa proġetti li għandhom l-għan li jnaddfu żoni mniġġsa mill-plastik qabel ... [id-data tad-dħul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament] u jevitaw it-tnejx mill-pellets tal-plastik.

Il-proġetti ffinanzjati mid-dħul iġġenerat mill-penali kif imsemmi fl-ewwel subparagrafu jistgħu jikkontribwixxu għall-promozzjoni ta' hidma xjentifika biex jiġi studjat l-impatt tal-pellets tal-plastik fuq is-sahha tal-bniedem u l-ambjent, jiġu appoġġati r-ricerka u l-izvilupp fil-qasam tat-tnejx mill-pellets tal-plastik, jiġu implementati programmi ta' sensibilizzazzjoni, u jiġu ffinanzjati programmi ta' tahriġ imfassla speċifikament għall-intrapriżi mikro u żgħar.

Sa ... [60 xahar mid-dħul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament], u kull sena minn hemm 'il quddiem, il-Kummissjoni għandha tirrapporta lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill dwar kif intuża d-dħul iġġenerat mill-penali fis-sena preċedenti u kif tali użu kkontribwixxa għat-tnejx mill-pellets tal-plastik, inkluża informazzjoni dwar il-benefiċjarji u l-

*livell tan-nefqa li tikkonċerna l-objettivi
stabbiliti fl-ewwel u t-tieni subparagrafi.*

Emenda 71

Proposta għal regolament Artikolu 17 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

Il-Kummissjoni tingħata s-setgħa li tadotta atti delegati f'konformità mal-Artikolu 19 li temenda l-Annessi I sa **IV**, sabiex tqis il-progress tekniku u l-iżviluppi xjentifici.

Emenda

Il-Kummissjoni tingħata s-setgħa li tadotta atti delegati f'konformità mal-Artikolu 19 li temenda l-Annessi I sa **IVb**, sabiex tqis il-progress tekniku u l-iżviluppi xjentifici.

Emenda 72

Proposta għal regolament Artikolu 17 – paragrafu 2 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni

(a) l-esperjenza miksuba mill-implimentazzjoni tal-obbligi stabbiliti fl-Artikoli 4 u 5;

Emenda

(a) l-esperjenza miksuba mill-implimentazzjoni tal-obbligi stabbiliti fl-Artikoli **3, 4, 5, 8 u 9**;

Emenda 73

Proposta għal regolament Artikolu 17a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

Artikolu 17a

Rieżami

Il-Kummissjoni għandha timmonitorja l-applikazzjoni ta' dan ir-Regolament u l-iżviluppi rilevanti fl-IMO. Sa ... [tmien snin mid-dħul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament], il-Kummissjoni għandha tippubblika rapport komprensiv dwar l-applikazzjoni ġenerali ta' dan ir-Regolament u l-effettivitā tiegħi u għandha tippreżenta, kif xieraq, proposta leġiżlattiva biex temenda dan ir-

Regolament.

Emenda 74

**Proposta għal regolament
Artikolu 17b (ġidid)**

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

Artikolu 17b

Traċċabbiltà

Sa ... [24 xahar mid-dħul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament], il-Kummissjoni għandha tippubblika rapport dwar il-possibbiltà li tintroduċi traċċabbiltà kimika tal-pellets tal-plastik. Dan ir-rapport għandu tal-anqas iqis:

(a) il-fattibbiltà teknika li tiġi introdotta firma kimika unika u differenzjabbli li ma tkunx ta' hsara għall-ambjent jew għas-sahħha tal-bniedem;

(b) l-istabbiliment ta' baži ta' data tal-Unjoni tal-firem kimiċi kollha.

Meta jkun xieraq, ir-rapport imsemmi fl-ewwel paragrafu għandu jkun akkumpanjat minn proposta legiżlattiva.

Emenda 75

**Proposta għal regolament
Anness I – paragrafu 1 – punt 1a (ġidid)**

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(1a) l-ghadd ta' tunnellati ta' pellets tal-plastik immanigġġati kull sena;

Emenda 76

**Proposta għal regolament
Anness I – paragrafu 1 – punt 3a (ġidid)**

Test proposet mill-Kummissjoni

Emenda

*(3a) informazzjoni relatata man-natura
kimika ta' kull polimeru li jinsab fil-
pellets tal-plastik fuq is-sit, inkluża
informazzjoni dwar il-proprietajiet
fiżikkimiċi u l-proprietajiet ta' periklu;*

Emenda 77

Proposta għal regolament

Anness I – paragrafu 1 – punt 7 – paragrafu 2 – parti introduttora

Test proposet mill-Kummissjoni

Emenda

L-operaturi ekonomiċi għandhom ***iqisu*** tal-anqas dan li ġej, filwaqt li jqisu n-natura u d-daqqs tal-installazzjoni kif ukoll l-iskala tal-operazzjonijiet tagħha:

L-operaturi ekonomiċi għandhom ***jistabbilixxu*** tal-anqas dan li ġej, filwaqt li jqisu n-natura u d-daqqs tal-installazzjoni kif ukoll l-iskala tal-operazzjonijiet tagħha:

Emenda 78

Proposta għal regolament

Anness I – paragrafu 1 – punt 7 – paragrafu 2 – punt a

Test proposet mill-Kummissjoni

Emenda

(a) Ghall-prevenzjoni: sigilli tal-vakwu fuq il-pajpijet u fuq ix-xogħol tal-pajpijet; imballaġġ rezistenti għat-tqattiġi u ***ghall-impatt*** li jista' jiflaħ għad-degradazzjoni f'ambjenti akkwatiċi; tagħmir sabiex jinħolqu punti ta' konnessjoni siguri b'barrieri sekondarji fis-seħħ; sistemi tat-tagħbijsa ddisinjati sabiex jiżguraw li l-linji tat-trasferiment ikunu jistgħu jitbattlu kompletament wara t-tagħbijsa u l-ħatt; kontenituri ***ssiġillati*** jew sajlos esterni ghall-ħażin tal-pellets; sistemi ta' trasport awtomatizzati ghall-pellets;

(a) Ghall-prevenzjoni: sigilli tal-vakwu fuq il-pajpijet u fuq ix-xogħol tal-pajpijet; imballaġġ rezistenti għat-tqattiġi, ***ghall-impatt u ghall-ilma, issiġillat u ttikkettat*** li jista' jiflaħ għad-degradazzjoni f'ambjenti akkwatiċi ***horox***; tagħmir sabiex jinħolqu punti ta' konnessjoni siguri b'barrieri sekondarji fis-seħħ; sistemi tat-tagħbijsa ddisinjati sabiex jiżguraw li l-linji tat-trasferiment ikunu jistgħu jitbattlu kompletament wara t-tagħbijsa u l-ħatt; kontenituri ***rezistenti ghax-xokkijiet u ghall-ilma, issiġillati u ttikkettati*** jew sajlos esterni ghall-ħażin tal-pellets; sistemi ta' trasport awtomatizzati ghall-pellets, ***filtr sabiex jiġi evitat it-tixrid tat-trab tal-pellets fl-arja u fuq is-sit***;

Emenda 79

Proposta għal regolament

Anness I – paragrafu 1 – punt 7 – paragrafu 2 – punt b

Test propos mill-Kummissjoni

(b) Ghall-konteniment: apparat tal-iskular imqiegħed tul ix-xifer ta' barra taż-żoni tat-tagħbija u tal-ħatt; vacuum cleaners industrijali u ghodda tal-idejn għat-tindif immedjat; għotjien *interni* u *esterni* ta' drenaġġ, sistemi ta' drenaġġ tal-ilma tal-maltemp jew tal-filtrazzjoni sabiex jiġu ġestiti għargħar jew tempesti ragħonevolment prevedibbli; sistema tat-trattament tad-drenaġġ;

Emenda

(b) Ghall-konteniment: *trejs għat-tixrid u* apparat tal-iskular imqiegħed tul ix-xifer ta' barra taż-żoni tat-tagħbija u tal-ħatt; *tankijiet għaż-żamma fuq l-art bi gradi tal-azzar taħt hotspots tat-tixrid bħal punti ta' trasferiment*; vacuum cleaners industrijali u ghodda tal-idejn għat-tindif immedjat; għotjien ta' drenaġġ *ta' ġewwa u ta' barra fuq il-katusi kollha li għandhom daqs tax-xibka iżgħar mill-iżgħar pellets li jiġu mmanigġġjati fuq is-sit*, sistemi ta' drenaġġ tal-ilma tal-maltemp jew tal-filtrazzjoni sabiex jiġu ġestiti għargħar jew tempesti ragħonevolment prevedibbli; sistema tat-trattament tad-drenaġġ;

Emenda 80

Proposta għal regolament

Anness I – paragrafu 1 – punt 7 – paragrafu 2 – punt c

Test propos mill-Kummissjoni

(c) Għat-tindif: vacuum cleaners industrijali għall-użu intern u estern; kontenituri xierqa dedikati għall-pellets irkuprati li jkunu *koperti*, ittikkettati u magħluqin sabiex jiġi evitat aktar tixrid u telf; ghodda tal-idejn (eż., xkupi, pali u xkupilji, bramel, tejps tat-tiswija); boroż tal-ġbir imsaħħha.

Emenda

(c) Għat-tindif: vacuum cleaners industrijali għall-użu intern u estern; kontenituri xierqa dedikati għall-pellets irkuprati li jkunu *reżistenti ghax-xokkijiet, għall-ilma, issiġġillati*, ittikkettati u magħluqin sabiex jiġi evitat aktar tixrid u telf; ghodda tal-idejn (eż., xkupi, pali u xkupilji, bramel, tejps tat-tiswija); boroż tal-ġbir imsaħħha.

Emenda 81

Proposta għal regolament

Anness II – paragrafu 1 – punt 1 – paragrafu 2a (ġdid)

Test proposet mill-Kummissjoni

Emenda

Eżenzjonijiet fir-rigward tal-installazzjoni ta' certi tipi ta' tagħmir msemmija f'dan il-punt għandhom ikunu possibbli għall-operaturi ekonomiċi li jistgħu jiġiustifikaw tali eżenzjonijiet lill-awtoritajiet kompetenti, b'kunsiderazzjoni tan-natura u d-daqqs tal-installazzjoni kif ukoll l-iskala tal-operazzjonijiet tagħha.

L-operaturi ekonomiċi li huma intrapriżi mikro għandhom iqis u tal-anqas l-elementi stabbiliti f'dan il-punt, u jqisu n-natura u d-daqqs tal-installazzjoni kif ukoll l-iskala tal-operazzjonijiet tagħha.

Emenda 82

Proposta għal regolament

Anness I – paragrafu 1 – punt 8 – paragrafu 2 – parti introduttora

Test proposet mill-Kummissjoni

Emenda

L-operaturi ekonomiċi għandhom ***iqis*** tal-anqas ***dan*** li ***gej***, filwaqt li jqisu n-natura u d-daqqs tal-installazzjoni kif ukoll l-iskala tal-operazzjonijiet tagħha:

L-operaturi ekonomiċi għandhom ***jistabbilixxu*** tal-anqas ***il-miżuri*** li ***gejjin***, filwaqt li jqisu n-natura u d-daqqs tal-installazzjoni kif ukoll l-iskala tal-operazzjonijiet tagħha:

Emenda 83

Proposta għal regolament

Anness I – paragrafu 1 – punt 8 – paragrafu 2 – punt a

Test proposet mill-Kummissjoni

Emenda

(a) għall-prevenzjoni: limiti fuq il-volumi ta' pellets ittrasportati f'ċertu imballaġġ (eż., il-pellets iridu jiġu imballati u ssiġillati ***fi xkejjer*** ta' 25 kg, u mgħobbija b'mhux aktar minn tunnellata għal kull pellet); spezzjoni u manutenzjoni regolari tal-imballaġġ, tal-kontenituri u tal-facilitajiet tal-ħażin; l-użu ta' trejs għat-tixrid taħt il-punti ta' trasferiment u matul it-tagħbija u l-ħatt; protokolli čari għall-

(a) għall-prevenzjoni: limiti fuq il-volumi ta' pellets ittrasportati f'ċertu imballaġġ (eż., il-pellets iridu jiġu imballati u ssiġillati ***f'imballaġġ*** ta' 25 kg ***reżistenti għat-tqattiġi u għall-impatt li jista' jifla*** ***ghad-degradazzjoni f'ambjenti akkwatċi***, u mgħobbija b'mhux aktar minn tunnellata għal kull pellet); spezzjoni u manutenzjoni regolari tal-imballaġġ, tal-kontenituri u tal-facilitajiet tal-ħażin; l-użu ta' trejs għat-

ftuħ, it-tagħbija, l-għeluq u l-issigħillar tal-kontenituri fil-bidu u fit-tmiem tat-tagħbija; ittestjar fiżiku u monitoraġġ tal-effettivitā tal-proċeduri ta' prevenzjoni;

tixrid taħt il-punti ta' trasferiment u matul it-tagħbija u l-ħatt; protokolli ċari għall-ftuħ, it-tagħbija, l-għeluq u l-issigħillar tal-kontenituri fil-bidu u fit-tmiem tat-tagħbija; ittestjar fiżiku u monitoraġġ tal-effettivitā tal-proċeduri ta' prevenzjoni;

Emenda 84

Proposta għal regolament

Anness I – paragrafu 1 – punt 8 – paragrafu 2 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni

(b) għall-konteniment: spezzjoni, tindif u manutenzjoni regolari tal-apparat tal-iskular; spezzjoni, tindif u manutenzjoni regolari tal-ghotjien tal-iskular, sistemi ta' drenaġġ tal-ilma mill-maltemp jew tal-filtrazzjoni; spezzjoni u tindif regolari tal-vetturi li jitilqu u/jew jidħlu f'sit, faċilitajiet tal-ħruġ tal-ilma u reċinti ***mad-dawra tal-facilità*** li jkunu jinsabu f'żoni pubblici, meta jkun applikabbli; sostituzzjoni jew tiswija immedjata ta' imballaġġ li jnixxi; kontrolli għall-imballaġġ jew il-kontenituri mkissrin u skartati għall-pellets residwi qabel ir-rimi jew it-tiswija; manutenzjoni tas-sistema tat-trattament tad-drenaġġ.

Emenda

(b) għall-konteniment: spezzjoni, tindif u manutenzjoni regolari tal-apparat tal-iskular; spezzjoni, tindif u manutenzjoni regolari tal-ghotjien tal-iskular, sistemi ta' drenaġġ tal-ilma mill-maltemp jew tal-filtrazzjoni; spezzjoni u tindif regolari tal-vetturi li jitilqu u/jew jidħlu f'sit, faċilitajiet tal-ħruġ tal-ilma u reċinti ***mal-konfini tal-installazzjoni*** li jkunu jinsabu f'żoni pubblici, meta jkun applikabbli; sostituzzjoni jew tiswija immedjata ta' imballaġġ li jnixxi; kontrolli għall-imballaġġ jew il-kontenituri mkissrin u skartati għall-pellets residwi qabel ir-rimi jew it-tiswija; ***spezzjonijiet, tindif u manutenzjoni regolari*** tas-sistema tat-trattament tad-drenaġġ.

Emenda 85

Proposta għal regolament

Anness I – paragrafu 1 – punt 8 – paragrafu 2 – punt c

Test propost mill-Kummissjoni

(c) għat-tindif: il-pellets tal-plastik imxerrdin jitnaddfu minnufih sabiex jiġi evitat it-telf fl-ambjent, mhux aktar tard mit-tmiem tal-operazzjoni, u jingħabru f'kontenit apposta. Jekk ikun possibbli, il-pellets tal-plastik imxerrdin jerġgħu jintużaw bħala materja prima sabiex titnaqqas il-hela. Jekk il-pellets tal-plastik

Emenda

(c) għat-tindif: il-pellets tal-plastik imxerrdin jitnaddfu minnufih sabiex jiġi evitat it-telf fl-ambjent, mhux aktar tard mit-tmiem tal-operazzjoni, u jingħabru f'kontenit apposta, ***reżistenti għall-ilma, issigġillat u ttikkettat***. Jekk ikun possibbli, il-pellets tal-plastik imxerrdin jerġgħu jintużaw bħala materja prima sabiex

imxerrdin ma jkunux jistgħu jerġgħu
jintużaw bħala materja prima, dawn jiġu
rkuprati u jintremew f'konformità mal-
legiżlazzjoni dwar l-iskart.

titnaqqas il-ħela. Jekk il-pellets tal-plastik
imxerrdin ma jkunux jistgħu jerġgħu
jintużaw bħala materja prima, dawn jiġu
rkuprati u jintremew f'konformità mal-
legiżlazzjoni dwar l-iskart; **flimkien ma'**
kontenituri difettuži;

Emenda 86

Proposta għal regolament

Anness I – paragrafu 1 – punt 8 – paragrafu 2a (ġdid)

Test propos mill-Kummissjoni

Emenda

*Eżenzjonijiet biex jittieħdu l-miżuri
msemmija f'dan il-punt għandhom ikunu
possibbli ghall-operaturi ekonomiċi li
jistgħu jiġgustifikaw tali eżenzjonijiet lill-
awtoritajiet kompetenti, b'kunsiderazzjoni
tan-natura u d-daqqs tal-installazzjoni kif
ukoll l-iskala tal-operazzjonijiet tagħha.*

*L-operaturi ekonomiċi li huma intrapriżi
mikro għandhom iqisu tal-anqas l-
elementi stabbiliti f'dan il-punt, u jqisu n-
natura u d-daqqs tal-installazzjoni kif ukoll
l-iskala tal-operazzjonijiet tagħha.*

Emenda 87

Proposta għal regolament

Anness I – paragrafu 1 – punt 9 – parti introduttora

Test propos mill-Kummissjoni

Emenda

(9) minbarra l-elementi deskritti fil-punti
(1) sa (8), l-operaturi ekonomiċi li **huma**
intrapriżi **ta' daqs medju jew kbir u li**
joperaw installazzjonijiet fejn il-pellets
tal-plastik fi kwantitajiet ta' aktar minn
1 000 tunnellata jkunu ġew immaniġġati
fis-sena kalendarja precedingi għandhom
jieħdu wkoll l-azzjonijiet li ġejjin:

(9) minbarra l-elementi deskritti fil-punti
(1) sa (8), l-operaturi ekonomiċi li **ma**
humiex intrapriżi mikro għandhom jieħdu
wkoll l-azzjonijiet li ġejjin:

Emenda 88

Proposta għal regolament
Anness III – paragrafu 1 – punt 1

Test propost mill-Kummissjoni

(1) Ghall-prevenzjoni: verifika matul u wara t-tagħbija u l-hatt, li l-pellets jitneħħew kif xieraq minn barra t-tagħmir tat-trasport qabel ma jitilqu mis-sit tat-tagħbija/tal-hatt; ***komunikazzjoni ċara*** dwar ir-rekwiżiti tal-istivar; prevenzjoni ta' kwalunkwe tnixxija, inkluż matul il-vjaġġ tat-trasport, eż., permezz tal-adegwatezza teknika tal-mezzi u l-kontejners ***tat-trasport***, issupplimentati, jekk meħtieġ, ***b'issigillar*** xieraq; żgur li jintuża kisi protettiv fuq eż. forklifts/tagħmir idrawliku sabiex jiġi evitat li jittaqqab l-imballaġġ; tindif regolari ***tal-kompartimenti*** tat-tagħbija ***u*** tal-kontenituri sabiex jiġi minimizzat it-telf tal-pellets imxerrdin; verifika viżiva tal-fethiet u tal-integrità tal-kompartimenti tat-tagħbija qabel u, sa fejn ikun possibbli, matul il-vjaġġ, inkluż fit-terminals multimodali, fit-terminals ferrovjarji, fil-portijiet interni u marittimi.

Emenda

(1) Ghall-prevenzjoni: verifika matul u wara t-tagħbija u l-hatt, li l-pellets jitneħħew kif xieraq minn barra t-tagħmir tat-trasport qabel ma jitilqu mis-sit tat-tagħbija/tal-hatt; ***tikkettar ċar u viżibbli sikuri***; prevenzjoni ta' kwalunkwe tnixxija, inkluż matul il-vjaġġ tat-trasport, eż., permezz tal-adegwatezza teknika tal-mezzi ***tat-trasport*** u l-kontejners, issupplimentati, jekk meħtieġ, ***b'imballaġġ*** xieraq, ***rezistenti ghall-ilma, issigillat, rezistenti għat-tqattigh u ghall-impatt li jista' jifla*** ***ghad-degradazzjoni f'ambjenti akkwatiċi; trejs għat-tixrid u apparat tal-iskular;*** żgur li jintuża kisi protettiv fuq eż. forklifts/tagħmir idrawliku sabiex jiġi evitat li jittaqqab l-imballaġġ; tindif ***u verifikasi*** regolari ***li l-kompartimenti*** tat-tagħbija, tal-kontenituri ***u tat-trejlers jinsabu f'kundizzjoni tajba*** sabiex jiġi ***kkontrollat u*** minimizzat it-telf tal-pellets imxerrdin; verifika viżiva tal-fethiet u tal-integrità tal-kompartimenti tat-tagħbija qabel u, sa fejn ikun possibbli, matul il-vjaġġ, inkluż fit-terminals multimodali, fit-terminals ferrovjarji, fil-portijiet interni u marittimi.

Emenda 89

Proposta għal regolament
Anness III – paragrafu 1 – punt 1a (ġidid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(1a) Miziuri addizzjonali li għandhom jittieħdu u tagħmir speċifikament applikabbli għat-tixrid u fuq passaġġi tal-ilma interni:
(a) tingħata indikazzjoni ċara tal-kontenituri li fihom pellets tal-plastik;

(b) il-pellets tal-plastik jinhażnu f'kontenituri f'kundizzjoni tajba u jiġu evitati protrużjonijiet li jistgħu jqattgħu l-boroż u l-kaxxi u l-kontenituri jinhażnu fl-istiva u mhux fuq il-gverta;

(c) meta titnaddaf iż-żona tal-imbarkazzjoni, il-gverta, l-istiva jew il-kontejner tal-merkanzija, jiġi kkontrollat, imnaddaf u evitat it-telf tal-pellets tal-plastik għal-ġol-ilma.

Emenda 90

Proposta għal regolament

Anness III – paragrafu 1 – punt 2

Test propost mill-Kummissjoni

(2) Għall-konteniment u għat-tindif: meta jkun possibbli, tiswija ta' imballaġġ bil-ħsara (eż. bl-użu ta' bomi, barrieri u tejp) u l-konteniment tal-pellets li jifdal fil-kompartiment tat-tagħbija; il-ġbir ta' pellets imxerrdin f'kontenituri **jew f'boroż magħluqa** għar-rimi xieraq; fil-każ tat-trasport ta' pellets f'tankijiet bl-ingrossa, il-ftuħ tat-toqba/kon tal-qiegħ tat-tank tas-sajlo biss wara d-dħul fis-segment tat-tindif; is-sostituzzjoni tal-inforra tal-kontenituri biss f'żoni xierqa u mhux pubbliċi, fejn jista' jitraq kwalunkwe tixrid; in-notifika lill-awtoritajiet bħall-emerġenza internazzjonali u nazzjonali, jew lill-awtoritajiet ambientali, kif xieraq, mill-Istat Membru fejn seħħ l-avveniment.

Emenda

(2) Għall-konteniment u għat-tindif: **sostituzzjoni jew** meta jkun possibbli, tiswija ta' imballaġġ bil-ħsara (eż. bl-użu ta' bomi, barrieri u tejp) u l-konteniment tal-pellets li jifdal **fil-kontenituri jew** fil-kompartiment tat-tagħbija; il-ġbir ta' pellets imxerrdin f'kontenituri **magħluqa, rezistenti ghall-ilma, ittikkettati u ssiġillati** għar-rimi xieraq; fil-każ tat-trasport ta' pellets f'tankijiet bl-ingrossa, **jintużaw trejs għat-tixrid u apparat tal-iskular xierqa qabel** il-ftuħ tat-toqba/kon tal-qiegħ tat-tank tas-sajlo biss wara d-dħul fis-segment tat-tindif; is-sostituzzjoni tal-inforra tal-kontenituri biss f'żoni xierqa u mhux pubbliċi, fejn jista' jitraq kwalunkwe tixrid; in-notifika **immedjata lill-awtoritajiet bħall-emerġenza internazzjonali u nazzjonali, jew lill-awtoritajiet ambientali, kif xieraq, mill-Istat Membru fejn seħħ l-avveniment.**

Emenda 91

Proposta għal regolament

Anness III – paragrafu 1 – punt 3

Test proposet mill-Kummissjoni

(3) Tagħmir abbord: mill-inqas apparat tat-tidwil wieħed portabqli, ghodda tal-idejn (eż. xkupi, pali u xkupilji, bramel, tejps tat-tiswija, ecc.); kontenituri għall-ġbir magħluqa/boroż tal-ġbir imsaħħha.

Emenda

(3) Tagħmir abbord: mill-inqas apparat tat-tidwil wieħed portabqli, ghodda tal-idejn (eż. xkupi, pali u xkupilji, bramel, tejps tat-tiswija, ecc.); kontenituri għall-ġbir magħluqa/boroż tal-ġbir imsaħħha.

Emenda 92

Proposta għal regolament

Anness III – paragrafu 1 – punt 3a (ġdid)

Test proposet mill-Kummissjoni

Emenda

(3a) Taħriġ: jistabbilixxu programm ta' sensibilizzazzjoni u taħriġ, ibbażat fuq irrwoli u r-responsabbiltajiet speċifiċi tal-impiegati, fuq il-prevenzjoni, il-konteniment u t-tindif tat-telf tal-pellets tal-plastik, l-installazzjoni, l-użu u l-manutenzjoni tat-tagħmir, il-proċeduri ta' eżekuzzjoni, kif ukoll il-monitoraġġ u r-rappor tar ta' telf tal-pellets tal-plastik.

Emenda 93

Proposta għal regolament

Anness IVa (ġdid)

Test proposet mill-Kummissjoni

Emenda

ANNESS IVa

FORMOLA GHAT-TRAĊĊAR TAT-TELF

Post tal-Inċident: [Kaxxa għat-Test]

Formola għat-Traċċar tat-Telf tal-Pellets

Data tal-Inċident: [data]

Hin tal-Inċident: [hin]

Post tat-Telf:

[] Żona tal-Produzzjoni

[] Żona tal-Hzin

[] *Żona tal-Manifattura*

[] *Trasport*

Deskrizzjoni tat-Telf tal-Pellet:

[Kaxxa għat-Test]

Kwantità Stmata ta' Pellets Mitlufa:

[Kaxxa għat-Test]

[Kaxxa għat-Test – kwantità stmata ta' pellets mitlufa abbażi tal-metodoloġija standardizzata msemmija fl-Artikolu 13]

Kawża tat-Telf:

[] *Hsara fit-Tagħmir*

[] *Żball Uman*

[] *Fatturi Ambjentali jew tat-Temp (Specifiċiċa): [Kaxxa għat-Test]*

[] *Oħrajn (Specifiċiċa): [Kaxxa għat-Test]*

Azzjonijiet Immedjati Mehħuda:

[Kaxxa għat-Test]

Miżuri ta' Tindif:

[] *Knis*

[] *Vacuuming*

[] *Materjali Assorbenti*

[] *Konteniment*

[] *Rimi*

Valutazzjoni tal-Impatt Ambjentali:

[] *Kontaminazzjoni tal-Hamrija*

[] *Kontaminazzjoni tal-Ilma*

[] *Kontaminazzjoni tal-Kwalità tal-Arja*

[] *Impatt fuq il-Fawna Selvaggia*

Informazzjoni tax-Xhieda (jekk applikabbi):

Isem: [Kaxxa għat-Test]

Numru ta' Kuntatt: [Kaxxa għat-Test]

Indirizz Elettroniku: [Kaxxa għat-Test]

Persuna li Tirrapporta:

Isem: [Kaxxa għat-Test]

Požizzjoni: [Kaxxa għat-Test]

Numru ta' Kuntatt: [Kaxxa għat-Test]

Indirizz Elettroniku: [Kaxxa għat-Test]

*Dokumenti meħmużin (eż., ritratti,
rapporti):*

[Applowdjar tal-Fajl]

*Kummenti addizzjonali: [Kaxxa għat-
Test]*

Emenda 94

Proposta għal regolament Anness IVb (ġidid)

<i>Test propost mill-Kummissjoni</i>	
<i>Emenda</i>	
ANNESS IVb	
	<i>Tikkettar ghall-pellets tal-plastik</i>
Pittogramma	
Kelma bhala sinjal	Periklu
Dikjarazzjoni ta' periklu	Ta' īxsara ghall-ambjent
Dikjarazzjoni ta' prekawzjoni – Prevenzjoni	Evita r-rilaxx fl-ambjent
Dikjarazzjoni ta' Prekawzjoni – Rispons	Igħbor it-tixrid
Dikjarazzjoni ta' prekawzjoni – Rimi	Użu mill-ġidid bhala materja prima, riċiklaġġ jew rimi tal-kontenut..
	<i>... f'konformità mal-ligi lokali/regjionali/nazzjonali/internazzjonali (trid tigi speċifikata).</i>